JEJAK CENDEKIAWAN ISLAM

SIRI 1

SA'ID BIN JUBAIR

Murid Ibn 'Abbas, Ahli Tafsir, dan Ulama Yang Teguh di Hadapan al-Hajjaj



HJ CHE ALIM HJ CHE HARON
AK (KELANTAN)
quranscience.my

© 2026 M / 1448 H Hj Che Alim Hj Che Haron AK (Kelantan) • quranscience.my • @QuranDanSains
eBook ini PERCUMA untuk umat Islam — dilarang dijual.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

JEJAK CENDEKIAWAN ISLAM

SIRI 1

SA'ID BIN JUBAIR

Murid Ibn 'Abbas, Ahli Tafsir, dan Ulama Yang Teguh di Hadapan al-Hajjaj

وَمِنَ ٱلنَّاسِ وَٱلدَّوَآبِّ وَٱلْأَنْعَٰمِ مُخْتَلِفٌ أَلْوَٰنُهُۥ كَذَٰلِكَ ۗ إِنَّمَا يَخْشَى ٱللَّهَ مِنْ عِبَادِهِ ٱلْعُلَمَٰٓؤُا۟ ۗ إِنَّ ٱللَّهَ عَزِيزٌ غَفُورٌ

"Dan demikian pula di antara manusia dan binatang-binatang yang melata serta binatang-binatang ternak, ada yang berlainan jenis dan warnanya? Sebenarnya yang menaruh bimbang dan takut (melanggar perintah) Allah dari kalangan hamba-hambaNya hanyalah orang-orang yang berilmu. Sesungguhnya Allah Maha Kuasa, lagi Maha Pengampun."

SURAH FATIR 35:28

HJ CHE ALIM HJ CHE HARON

quranscience.my | @QuranDanSains

© 2026 M / 1448 H quranscience.my — eBook percuma. Dilarang dijual.

PENGHARGAAN

Segala puji bagi Allah, yang meninggikan darjat orang-orang yang diberi ilmu. Selawat dan salam ke atas Rasulullah ﷺ, guru teragung manusia, serta ke atas keluarga, para sahabat, dan generasi tabi'in yang mewarisi ilmu baginda.

eBook ini didedikasikan khas kepada isteri tercinta,

ZAHARAH MOHD LATIF;

anak-anak yang dikasihi,

MUHAMMAD HAFIZ, NOOR HAZWANI, ABDUL HAKIM, NOOR HIDAYAH, NOR AQILA dan **NOR ATIQAH**;

serta menantu-menantu,

FAZILAH, MALEK, HANIN, FAIRIZAL dan **FIRWAN**.

Dengan eBook ini bermulalah siri Jejak Cendekiawan Islam — kisah para ulama dan ilmuwan Islam berpandukan rekod sejarah yang sabit. Semoga mengenali mereka menyalakan semangat menuntut ilmu dalam diri kita, dan semoga ilmu ini menjadi 'ilmun yuntafa'u bih, ilmu yang dimanfaatkan.

TENTANG KULIT EBOOK INI

Kulit eBook ini, dalam gaya ilustrasi **3D**, menggambarkan seorang ulama tafsir generasi tabi'in yang **dilukis dari belakang, tanpa wajah** — kerana tiada gambaran sebenar rupa Sa'id bin Jubair, dan wajah tokoh salaf tidak direka-reka. Beliau duduk di atas tikar anyaman, tunduk di hadapan **mushaf Al-Qur'an di atas rehal kayu**.

Di sisinya terdapat **lembaran-lembaran catatan tafsir** yang diikat, **pena buluh dan bekas dakwat**, serta **pelita minyak** yang bercahaya — lambang bidang kepakaran beliau sebagai ahli tafsir dan perawi tafsir Ibn 'Abbas.

Jendela melengkung di masjid Kufah memperlihatkan langit **senja yang beransur malam**, dengan **bulan sabit** dan bintang pertama — mengingatkan kepada zaman fitnah al-Hajjaj, ketika cahaya ilmu terus menyala di tengah kegelapan.

Dua garis emas di bahagian bawah mengapit nama penulis, manakala imej dibiarkan penuh hingga ke hujung halaman.

KANDUNGAN

SA'ID BIN JUBAIR — *Pengenalan siri dan tokoh*

1. KEMULIAAN ORANG BERILMU — *Fatir 35:28, Al-Mujadilah 58:11; Sahih al-Bukhari 71*

2. ZAMAN TABI'IN DAN KOTA KUFAH — *Latar zaman; garis masa*

3. SIAPAKAH SA'ID BIN JUBAIR? — *Nama, asal usul, ibadah dan penilaian ulama*

4. DOA RASULULLAH ﷺ UNTUK IBN 'ABBAS — *Taha 20:114; Sahih al-Bukhari 75*

5. DIANGKAT DARJAT DENGAN AL-QUR'AN — *Sahih Muslim 817*

6. DI MAJLIS IBN 'ABBAS — *Sahih al-Bukhari 4882, 4970, 5069*

7. MERANTAU KERANA SATU AYAT — *Sahih al-Bukhari 4590*

8. DITEGUR KERANA TERGESA-GESA — *Sahih al-Bukhari 4818*

9. AHLI TAFSIR GENERASI TABI'IN — *Kisah Musa dan Khidir; guru dan murid*

10. RAKAN SEPERGURUAN DAN KOTA-KOTA ILMU — *Rajah kota; An-Nahl 16:43*

11. IKHLAS DALAM MENUNTUT ILMU — *Sahih Muslim 1905*

12. MEWARISKAN ILMU — *Sahih Muslim 2674; Sahih al-Bukhari 3461*

13. ZAMAN AL-HAJJAJ BIN YUSUF — *Rajah zaman al-Hajjaj; nota sejarah*

14. UJIAN DI ZAMAN AL-HAJJAJ — *Sahih Muslim 2545; nota sejarah*

15. AGAMA ITU NASIHAT — *An-Nisa' 4:59; Sahih Muslim 55*

16. SABAR KETIKA DIUJI — *Al-Baqarah 2:155–157; Sahih Muslim 2999*

17. APABILA SEORANG ULAMA PERGI — *Sahih al-Bukhari 100*

18. JIWA YANG TENANG — *Al-Fajr 89:27–30; Sahih al-Bukhari 6507*

19. ANTARA RIWAYAT SABIT DAN KISAH MASYHUR — *Penilaian riwayat*

20. PENGAJARAN DAN PENUTUP

GLOSARI DAN SOALAN RENUNGAN

RUJUKAN

SOKONGAN & SUMBANGAN

Panduan warna: kotak hijau = ayat Al-Qur'an; kotak emas = Hadith; kotak coklat = nota sejarah (riwayat kitab sejarah dan biografi); jadual biru = perbandingan. Nama perawi bergaris biru boleh diklik untuk ke halaman perawi di sunnah.com.

SA'ID BIN JUBAIR

Siri **Jejak Cendekiawan Islam** mengisahkan para ulama dan ilmuwan Islam — dari ahli tafsir dan Hadith hingga ahli sains dan ulama Alam Melayu — mengikut ***susunan zaman***. Sumbernya ialah Al-Qur'an, Hadith sahih, dan ***kitab-kitab biografi yang muktabar***. Kisah yang tidak sabit akan ditandakan dan tidak dimasukkan sebagai fakta.

Siri pertama ini memperkenalkan tokoh yang paling awal dalam senarai: ***Sa'id bin Jubair*** رحمه الله, seorang tabi'in dari Kufah, murid utama Ibn 'Abbas رضى الله عنهما, ahli tafsir yang namanya memenuhi kitab-kitab tafsir, dan ulama yang dibunuh oleh al-Hajjaj bin Yusuf pada tahun 95 Hijrah.

Nota: Terjemahan ayat Al-Qur'an dalam eBook ini ialah terjemahan Abdullah Muhammad Basmeih. Darjat setiap Hadith dinyatakan dalam kotak Hadith. Maklumat daripada kitab-kitab sejarah dan biografi — seperti Siyar A'lam al-Nubala' oleh al-Dhahabi dan Tahdhib al-Tahdhib oleh Ibn Hajar — diletakkan dalam kotak coklat "Nota Sejarah", supaya pembaca dapat membezakannya daripada Hadith sahih.

KEMULIAAN ORANG BERILMU

SURAH FATIR 35:28

وَمِنَ ٱلنَّاسِ وَٱلدَّوَآبِّ وَٱلۡأَنۡعَٰمِ مُخۡتَلِفٌ أَلۡوَٰنُهُۥ كَذَٰلِكَۗ إِنَّمَا يَخۡشَى ٱللَّهَ مِنۡ عِبَادِهِ ٱلۡعُلَمَٰٓؤُاْۗ إِنَّ ٱللَّهَ عَزِيزٌ غَفُورٞ ٢٨

Dan demikian pula di antara manusia dan binatang-binatang yang melata serta binatang-binatang ternak, ada yang berlainan jenis dan warnanya? Sebenarnya yang menaruh bimbang dan takut (melanggar perintah) Allah dari kalangan hamba-hambaNya hanyalah orang-orang yang berilmu. Sesungguhnya Allah Maha Kuasa, lagi Maha Pengampun

Terjemahan: Abdullah Muhammad Basmeih — quran.com/35:28

HURAIAN AYAT 35:28

Allah menyatakan bahawa yang benar-benar takut kepada-Nya ialah ***"orang-orang yang berilmu"***. Imam Ibn Kathir menukil satu ungkapan yang indah tentang ayat ini — ungkapan ***Sa'id bin Jubair*** sendiri: ***"Khasyyah (rasa takut kepada Allah) ialah sesuatu yang menghalang antara kamu dan maksiat kepada Allah 'Azza wa Jalla."*** Tafsir Ibn Kathir 35:28

SURAH AL-MUJADILAH 58:11

يَٰٓأَيُّهَا ٱلَّذِينَ ءَامَنُوٓاْ إِذَا قِيلَ لَكُمۡ تَفَسَّحُواْ فِي ٱلۡمَجَٰلِسِ فَٱفۡسَحُواْ يَفۡسَحِ ٱللَّهُ لَكُمۡۖ وَإِذَا قِيلَ ٱنشُزُواْ فَٱنشُزُواْ يَرۡفَعِ ٱللَّهُ ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ مِنكُمۡ وَٱلَّذِينَ أُوتُواْ ٱلۡعِلۡمَ دَرَجَٰتٖۚ وَٱللَّهُ بِمَا تَعۡمَلُونَ خَبِيرٞ ١١

Wahai orang-orang yang beriman! Apabila diminta kepada kamu memberi lapang dari tempat duduk kamu (untuk orang lain) maka lapangkanlah seboleh-bolehnya supaya Allah melapangkan (segala halnya) untuk kamu. Dan apabila diminta kamu bangun maka bangunlah, supaya Allah meninggikan darjat orang-orang yang beriman di antara kamu, dan orang-orang yang diberi ilmu pengetahuan ugama (dari kalangan kamu) - beberapa darjat. Dan (ingatlah), Allah Maha Mendalam PengetahuanNya tentang apa yang kamu lakukan

Terjemahan: Abdullah Muhammad Basmeih — quran.com/58:11

HURAIAN AYAT 58:11

Allah ***"meninggikan darjat orang-orang yang beriman di antara kamu, dan orang-orang yang diberi ilmu pengetahuan ugama"***. Ilmu bukan sekadar maklumat, tetapi jalan untuk naik darjat di sisi Allah — sebagaimana sabda Rasulullah ﷺ berikut:

HADITH — SAHIH AL-BUKHARI, NO. 71 (MUTTAFAQ 'ALAIH)

حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عُفَيْرٍ، قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ، عَنْ يُونُسَ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، قَالَ قَالَ حُمَيْدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ سَمِعْتُ مُعَاوِيَةَ، خَطِيبًا يَقُولُ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صلى الله عليه وسلم يَقُولُ «مَنْ يُرِدِ اللَّهُ بِهِ خَيْرًا يُفَقِّهْهُ فِي الدِّينِ، وَإِنَّمَا أَنَا قَاسِمٌ وَاللَّهُ يُعْطِي، وَلَنْ تَزَالَ هَذِهِ الأُمَّةُ قَائِمَةً عَلَى أَمْرِ اللَّهِ لاَ يَضُرُّهُمْ مَنْ خَالَفَهُمْ حَتَّى يَأْتِيَ أَمْرُ اللَّهِ».

TERJEMAHAN:

Humaid bin 'Abd al-Rahman berkata: Aku mendengar Mu'awiyah رضى الله عنه berkhutbah dan berkata: Aku mendengar Nabi ﷺ bersabda: **"Sesiapa yang Allah kehendaki kebaikan baginya, nescaya Dia memberinya kefahaman dalam agama. Sesungguhnya aku hanyalah pembahagi, dan Allah yang memberi. Umat ini akan sentiasa tegak di atas perintah Allah, tidak memudaratkan mereka orang yang menyelisihi mereka, sehingga datang ketetapan Allah."**

SANAD Riwayat Imam al-Bukhari: daripada Sa'id bin 'Ufair, daripada Ibn Wahb, daripada Yunus, daripada Ibn Syihab al-Zuhri, daripada Humaid bin 'Abd al-Rahman, daripada Mu'awiyah رضى الله عنه.

RUJUKAN: Riwayat Imam al-Bukhari dalam Sahih al-Bukhari, Kitab al-'Ilm, Hadith No. 71; juga diriwayatkan oleh Muslim (No. 1037).

ريوايت إمام البخاري دالم صحيح البخاري، كتاب العلم، حديث نومبور ٧١

DARJAT: SAHIH — terkandung dalam Sahih al-Bukhari, kitab hadith paling sahih selepas Al-Qur'an menurut ijmak ulama hadith.

Sumber: https://sunnah.com/bukhari:71

PENGAJARAN

Kefahaman dalam agama ialah ***tanda Allah menghendaki kebaikan*** bagi seseorang. Inilah yang dikejar oleh Sa'id bin Jubair sejak mudanya, sehingga beliau menjadi antara ulama terbesar generasi tabi'in.

ZAMAN TABI'IN DAN KOTA KUFAH

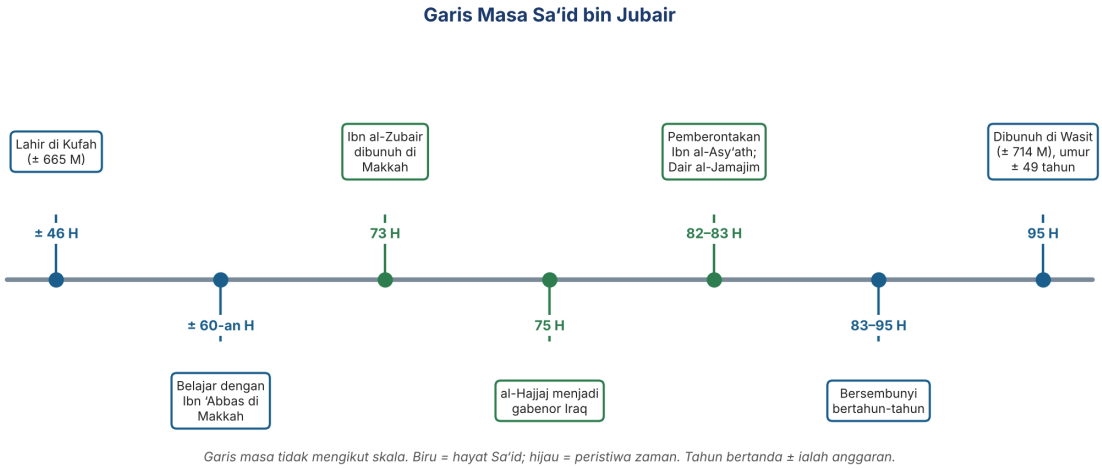
Sa'id bin Jubair lahir pada ***pertengahan abad pertama Hijrah***, kira-kira 35 tahun selepas kewafatan Rasulullah ﷺ. Ketika itu, ramai sahabat masih hidup dan tersebar di kota-kota besar Islam — Madinah, Makkah, Kufah, Basrah dan Syam — mengajar Al-Qur'an dan Sunnah kepada generasi baharu.

Generasi yang belajar daripada para sahabat ini dinamakan ***tabi'in*** ("pengikut"). Rasulullah ﷺ sendiri memuji tiga generasi awal umat ini — generasi baginda, kemudian generasi selepasnya, kemudian generasi selepas mereka — sebagaimana dalam Hadith sahih Sahih al-Bukhari 2652. Sa'id bin Jubair ialah antara tokoh terbesar generasi kedua ini.

KUFAH: KOTA ILMU DAN KOTA FITNAH

Kufah di Iraq dibina pada zaman 'Umar bin al-Khattab رضى الله عنه sebagai kota tentera, lalu berkembang menjadi ***pusat ilmu*** yang besar. Di sinilah 'Abdullah bin Mas'ud رضى الله عنه mengajar, dan dari sinilah lahir ramai ahli fiqh dan qurra'.

Namun Kufah juga menjadi pentas ***fitnah politik***: perang saudara, pemberontakan dan kekerasan pemerintah. Sa'id bin Jubair hidup di tengah-tengah dua wajah Kufah ini — ***wajah ilmu*** dan ***wajah fitnah*** — dan kedua-duanya membentuk kisah hidupnya.



Rajah 1: Garis masa Sa'id bin Jubair dan peristiwa-peristiwa zamannya.

SIAPAKAH SA'ID BIN JUBAIR?

Nama penuhnya ialah ***Sa'id bin Jubair bin Hisyam***, dengan kunyah ***Abu Muhammad***, dan dikatakan juga Abu 'Abdillah. Beliau berketurunan ***al-Asadi al-Walibi*** — iaitu maula (bekas hamba yang dimerdekakan) kepada Bani Walibah daripada kabilah Bani Asad — dan berasal dari ***Kufah***, Iraq.

Beliau ialah seorang ***tabi'in***: generasi yang bertemu dan belajar daripada para sahabat Rasulullah ﷺ.

Menurut kitab-kitab rijal, beliau meriwayatkan daripada ***Ibn 'Abbas***, ***Ibn 'Umar***, ***Abu Hurairah***, ***'Adi bin Hatim*** dan lain-lain رضى الله عنه. Riwayatnya daripada 'Aisyah رضى الله عنها dan Abu Musa al-Asy'ari رضى الله عنه pula dinilai ***mursal*** (tidak bersambung) oleh Ibn Hajar.

PENILAIAN ULAMA HADITH

Para pengkritik perawi menilai beliau dengan pujian tertinggi:

Yahya bin Ma'in: "Sa'id bin Jubair ***thiqah*** (dipercayai)." **Abu Zur'ah:** "Orang Kufah, thiqah." **Ibn Hibban:** "Beliau seorang ***faqih, ahli ibadah, warak dan mulia***." **Ibn Hajar al-'Asqalani:** "***Thiqah, thabt, faqih*** — dipercayai, teguh hafalannya, dan ahli fiqh." **Al-Dhahabi** menyebutnya sebagai "***salah seorang tokoh besar***".

> **NOTA SEJARAH: SUMBER BIOGRAFI**
>
> Maklumat dalam bab ini diambil daripada kitab-kitab rijal dan biografi seperti ***Tahdhib al-Kamal*** (al-Mizzi), ***Tahdhib al-Tahdhib*** dan ***Taqrib al-Tahdhib*** (Ibn Hajar), serta ***Siyar A'lam al-Nubala'*** (al-Dhahabi). Ringkasan penilaian ulama terhadap beliau boleh dilihat dalam indeks perawi Maktabah Syamilah dan sunnah.com.
>
> **RUJUKAN:**
> Indeks perawi al-Maktabah al-Syamilah: Sa'id bin Jubair. https://shamela.ws/narrator/2343
> Sunnah.com: halaman perawi Sa'id bin Jubair. https://sunnah.com/narrator/3307

AHLI IBADAH DAN AHLI AL-QUR'AN

Selain ilmu, Sa'id bin Jubair terkenal dengan ***ibadahnya***. Kitab-kitab biografi menyebut beliau banyak ***membaca Al-Qur'an***, ***bangun malam***, dan ***menangis*** kerana takut kepada Allah. Beliau termasuk dalam golongan ***qurra'*** — ahli Al-Qur'an yang dihormati di Kufah.

> **NOTA SEJARAH: "BUKANKAH DI KALANGAN KAMU ADA SA'ID BIN JUBAIR?"**
>
> Al-Dhahabi dalam ***Siyar A'lam al-Nubala'*** menukil bahawa apabila penduduk Kufah datang bertanya kepada Ibn 'Abbas tentang sesuatu masalah, beliau berkata: ***"Bukankah di kalangan kamu ada Sa'id bin Jubair?"*** — seolah-olah Ibn 'Abbas mengatakan bahawa ilmu muridnya itu sudah mencukupi bagi mereka.

Pujian seorang guru sebesar Ibn 'Abbas kepada muridnya ialah ***kesaksian*** tentang kedudukan Sa'id dalam ilmu, walaupun ketika itu beliau masih muda.

RUJUKAN:
Al-Dhahabi, Siyar A'lam al-Nubala', biografi Sa'id bin Jubair.

DOA RASULULLAH ﷺ UNTUK IBN 'ABBAS

Untuk memahami ilmu Sa'id bin Jubair, kita perlu mengenali ***gurunya***. 'Abdullah bin 'Abbas رضى الله عنهما lahir di Makkah kira-kira ***tiga tahun sebelum Hijrah***, dan masih kanak-kanak ketika Rasulullah ﷺ wafat. Namun baginda telah mendoakannya dengan doa yang istimewa:

HADITH — SAHIH AL-BUKHARI, NO. 75

حَدَّثَنَا أَبُو مَعْمَرٍ، قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ، قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدٌ، عَنْ عِكْرِمَةَ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ ضَمَّنِي رَسُولُ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم وَقَالَ «اللَّهُمَّ عَلِّمْهُ الْكِتَابَ».

TERJEMAHAN:

Ibn 'Abbas رضى الله عنهما berkata: Rasulullah ﷺ memelukku dan berdoa: **"Ya Allah, ajarkanlah kepadanya al-Kitab (Al-Qur'an)."**

SANAD Riwayat Imam al-Bukhari: daripada Abu Ma'mar, daripada 'Abd al-Warith, daripada Khalid al-Hazza', daripada 'Ikrimah, daripada 'Abdullah bin 'Abbas رضى الله عنهما.

RUJUKAN: Riwayat Imam al-Bukhari dalam Sahih al-Bukhari, Kitab al-'Ilm, Hadith No. 75.

DARJAT: SAHIH — terkandung dalam Sahih al-Bukhari, kitab hadith paling sahih selepas Al-Qur'an menurut ijmak ulama hadith.

Sumber: https://sunnah.com/bukhari:75

PENGAJARAN HADITH INI

Doa Rasulullah ﷺ dimakbulkan: Ibn 'Abbas menjadi ***ahli tafsir terbesar*** di kalangan sahabat. Ilmu yang lahir daripada doa itu kemudiannya mengalir kepada murid-muridnya — dan ***Sa'id bin Jubair*** ialah antara saluran utamanya.

SURAH TAHA 20:114

فَتَعَٰلَى ٱللَّهُ ٱلۡمَلِكُ ٱلۡحَقُّۗ وَلَا تَعۡجَلۡ بِٱلۡقُرۡءَانِ مِن قَبۡلِ أَن يُقۡضَىٰٓ إِلَيۡكَ وَحۡيُهُۥۖ وَقُل رَّبِّ زِدۡنِي عِلۡمٗا ١١٤

Maka Maha Tinggilah Allah, yang Menguasai seluruh alam, lagi Yang Benar (pada segala-galanya). Dan janganlah engkau (wahai Muhammad) tergesa-gesa membaca Al-Quran sebelum selesai dibacakan oleh Jibril kepadamu, dan berdoalah dengan berkata: "Wahai Tuhanku, tambahilah ilmuku

Terjemahan: Abdullah Muhammad Basmeih — quran.com/20:114

Allah mengajar Nabi-Nya berdoa: ***"Wahai Tuhanku, tambahilah ilmuku"***. Doa ini menunjukkan bahawa ***ilmu ialah kurniaan Allah*** yang perlu diminta, bukan sekadar dicari dengan usaha. Tafsir Ibn Kathir 20:114

NOTA SEJARAH: IBN 'ABBAS: LAUTAN ILMU

Ibn 'Abbas digelar ***al-Bahr*** (lautan) dan ***Hibr al-Ummah*** (ulama umat) kerana luasnya ilmu beliau. Beliau belajar daripada sahabat-sahabat besar seperti ***Ubai bin Ka'b*** رضى الله عنه, dan mengajar di majlisnya dalam pelbagai bidang ilmu.

Beliau wafat di ***Ta'if*** sekitar tahun ***68 H (687 M)***, kira-kira 27 tahun sebelum muridnya Sa'id bin Jubair dibunuh.

RUJUKAN:

Wikipedia, "Ibn Abbas". https://en.wikipedia.org/wiki/Ibn_Abbas

DIANGKAT DARJAT DENGAN AL-QUR'AN

Sa'id bin Jubair seorang ***maula*** — bekas hamba yang dimerdekakan, bernaung di bawah Bani Walibah. Sebahagian sumber menyebut asal-usul keluarganya dari ***Habsyah*** (Wikipedia). Namun ilmu dan Al-Qur'an mengangkatnya menjadi imam yang dirujuk umat:

HADITH — SAHIH MUSLIM, NO. 817

وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ، حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، حَدَّثَنِي أَبِي، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ عَامِرِ بْنِ وَاثِلَةَ، أَنَّ نَافِعَ بْنَ عَبْدِ الْحَارِثِ، لَقِيَ عُمَرَ بِعُسْفَانَ وَكَانَ عُمَرُ يَسْتَعْمِلُهُ عَلَى مَكَّةَ فَقَالَ مَنِ اسْتَعْمَلْتَ عَلَى أَهْلِ الْوَادِي فَقَالَ ابْنَ أَبْزَى. قَالَ وَمَنِ ابْنُ أَبْزَى قَالَ مَوْلًى مِنْ مَوَالِينَا. قَالَ فَاسْتَخْلَفْتَ عَلَيْهِمْ مَوْلًى قَالَ إِنَّهُ قَارِئٌ لِكِتَابِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَإِنَّهُ عَالِمٌ بِالْفَرَائِضِ. قَالَ عُمَرُ أَمَا إِنَّ نَبِيَّكُمْ صلى الله عليه وسلم قَدْ قَالَ «إِنَّ اللَّهَ يَرْفَعُ بِهَذَا الْكِتَابِ أَقْوَامًا وَيَضَعُ بِهِ آخَرِينَ».

TERJEMAHAN:

Nafi' bin 'Abd al-Harith bertemu 'Umar رضى الله عنه di 'Usfan; 'Umar telah melantiknya sebagai gabenor Makkah. 'Umar bertanya: "Siapakah yang engkau lantik untuk mengurus penduduk lembah itu?" Dia menjawab: "Ibn Abza." 'Umar bertanya: "Siapa Ibn Abza?" Dia menjawab: "Seorang bekas hamba daripada kalangan hamba kami." 'Umar bertanya: "Engkau melantik seorang bekas hamba untuk mereka?" Dia menjawab: "Sesungguhnya dia seorang yang membaca (menghafal) Kitab Allah 'Azza wa Jalla, dan dia alim tentang ilmu faraid." 'Umar berkata: Ketahuilah, sesungguhnya Nabi kamu ﷺ telah bersabda:

"Sesungguhnya Allah mengangkat dengan Kitab ini beberapa kaum, dan merendahkan dengannya kaum yang lain."

SANAD Riwayat Imam Muslim: daripada Zuhair bin Harb, daripada Ya'qub bin Ibrahim, daripada bapanya Ibrahim bin Sa'd, daripada Ibn Syihab al-Zuhri, daripada 'Amir bin Wathilah (Abu al-Tufail), bahawa Nafi' bin 'Abd al-Harith bertemu 'Umar bin al-Khattab رضى الله عنه.

RUJUKAN: Riwayat Imam Muslim dalam Sahih Muslim, Kitab Solat Musafir, bab keutamaan orang yang membaca dan mengajar Al-Qur'an, Hadith No. 817a.

DARJAT: SAHIH — terkandung dalam Sahih Muslim, kitab hadith kedua paling sahih selepas Sahih al-Bukhari.

Sumber: https://sunnah.com/muslim:817a

PENGAJARAN HADITH INI

Ukuran kemuliaan dalam Islam ialah ***taqwa dan ilmu***, bukan keturunan. Sa'id bin Jubair — seorang maula yang menjadi ***imam tafsir*** — ialah bukti hidup sabda ini.

UKURAN MANUSIA	UKURAN DI SISI ALLAH
Keturunan dan kabilah	Taqwa dan amal soleh.
Harta dan pangkat	Ilmu yang bermanfaat.
Kedudukan sosial	Hubungan dengan Al-Qur'an.

DI MAJLIS IBN 'ABBAS

Guru yang paling banyak membentuk Sa'id bin Jubair ialah ***'Abdullah bin 'Abbas*** رضى الله عنهما, sepupu Rasulullah ﷺ yang digelar ***"Turjuman al-Qur'an"***, penterjemah Al-Qur'an. Sahih al-Bukhari merakamkan suasana pembelajaran mereka:

HADITH — SAHIH AL-BUKHARI, NO. 4882

حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحِيمِ، حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ سُلَيْمَانَ، حَدَّثَنَا هُشَيْمٌ، أَخْبَرَنَا أَبُو بِشْرٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ، قَالَ قُلْتُ لِابْنِ عَبَّاسٍ سُورَةُ التَّوْبَةِ قَالَ التَّوْبَةُ هِيَ الْفَاضِحَةُ، مَا زَالَتْ تَنْزِلُ وَمِنْهُمْ وَمِنْهُمْ، حَتَّى ظَنُّوا أَنَّهَا لَمْ تُبْقِ أَحَدًا مِنْهُمْ إِلاَّ ذُكِرَ فِيهَا. قَالَ قُلْتُ سُورَةُ الأَنْفَالِ. قَالَ نَزَلَتْ فِي بَدْرٍ. قَالَ قُلْتُ سُورَةُ الْحَشْرِ. قَالَ نَزَلَتْ فِي بَنِي النَّضِيرِ.

TERJEMAHAN:

Sa'id bin Jubair berkata: Aku bertanya kepada Ibn 'Abbas رضى الله عنهما tentang Surah al-Taubah. Beliau berkata: **"Surah al-Taubah ialah al-Fadihah (yang menyingkap); ia terus turun: 'dan di antara mereka…', 'dan di antara mereka…', sehingga mereka (golongan munafik) menyangka tiada seorang pun daripada mereka melainkan akan disebut di dalamnya."** Aku bertanya: "Surah al-Anfal?" Beliau berkata: **"Ia turun tentang Badar."** Aku bertanya: "Surah al-Hasyr?" Beliau berkata: **"Ia turun tentang Bani al-Nadir."**

SANAD Riwayat Imam al-Bukhari: daripada Muhammad bin 'Abd al-Rahim, daripada Sa'id bin Sulaiman, daripada Husyaim, daripada Abu Bisyr, daripada Sa'id bin Jubair, daripada Ibn 'Abbas رضى الله عنهما.

RUJUKAN: Riwayat Imam al-Bukhari dalam Sahih al-Bukhari, Kitab al-Tafsir (Surah al-Hasyr), Hadith No. 4882; juga diriwayatkan oleh Muslim (No. 3031).

رواية إمام البخاري دالم صحيح البخاري، كتاب التفسير، حديث نومبور ٤٨٨٢

DARJAT: SAHIH — terkandung dalam Sahih al-Bukhari, kitab hadith paling sahih selepas Al-Qur'an menurut ijmak ulama hadith.

Sumber: https://sunnah.com/bukhari:4882

PENGAJARAN HADITH INI

Sa'id ***bertanya*** — satu demi satu, surah demi surah — dan gurunya menjawab dengan ringkas dan tepat. Beginilah ilmu tafsir diwarisi: melalui soalan murid yang bersungguh-sungguh dan jawapan guru yang alim tentang ***sebab turunnya ayat***.

ILMU IBN 'ABBAS YANG DIKAGUMI 'UMAR

HADITH — SAHIH AL-BUKHARI, NO. 4970

حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ إِسْمَاعِيلَ، حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ، عَنْ أَبِي بِشْرٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ كَانَ عُمَرُ يُدْخِلُنِي مَعَ أَشْيَاخِ بَدْرٍ، فَكَأَنَّ بَعْضَهُمْ وَجَدَ فِي نَفْسِهِ فَقَالَ لِمَ تُدْخِلُ هَذَا مَعَنَا وَلَنَا أَبْنَاءٌ مِثْلُهُ فَقَالَ عُمَرُ إِنَّهُ مِنْ حَيْثُ عَلِمْتُمْ. فَدَعَا ذَاتَ يَوْمٍ ـ فَأَدْخَلَهُ مَعَهُمْ ـ فَمَا رُئِيتُ أَنَّهُ دَعَانِي يَوْمَئِذٍ إِلاَّ لِيُرِيَهُمْ. قَالَ مَا تَقُولُونَ فِي قَوْلِ اللَّهِ تَعَالَى ﴿إِذَا جَاءَ نَصْرُ اللَّهِ وَالْفَتْحُ﴾ فَقَالَ بَعْضُهُمْ أُمِرْنَا نَحْمَدُ اللَّهَ وَنَسْتَغْفِرُهُ، إِذَا نُصِرْنَا وَفُتِحَ عَلَيْنَا. وَسَكَتَ بَعْضُهُمْ فَلَمْ يَقُلْ شَيْئًا فَقَالَ لِي أَكَذَاكَ تَقُولُ يَا ابْنَ عَبَّاسٍ فَقُلْتُ لاَ. قَالَ فَمَا تَقُولُ قُلْتُ هُوَ أَجَلُ رَسُولِ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم أَعْلَمَهُ لَهُ، قَالَ ﴿إِذَا جَاءَ نَصْرُ اللَّهِ وَالْفَتْحُ﴾ وَذَلِكَ عَلاَمَةُ أَجَلِكَ ﴿فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ وَاسْتَغْفِرْهُ إِنَّهُ كَانَ تَوَّابًا﴾. فَقَالَ عُمَرُ مَا أَعْلَمُ مِنْهَا إِلاَّ مَا تَقُولُ.

TERJEMAHAN:

Daripada Ibn 'Abbas رضى الله عنهما, beliau berkata: 'Umar pernah membawaku masuk bersama para pembesar Badar. Seolah-olah sebahagian mereka berasa kurang senang, lalu berkata: "Mengapa engkau membawa anak muda ini bersama kami, sedangkan kami juga mempunyai anak-anak sebayanya?" 'Umar menjawab: "Sesungguhnya dia daripada (keluarga) yang kamu ketahui." Pada suatu hari 'Umar memanggilku bersama mereka — aku yakin beliau memanggilku hari itu semata-mata untuk menunjukkan kepada mereka. Beliau bertanya: "Apa pendapat kamu tentang firman Allah: ***'Apabila datang pertolongan Allah dan kemenangan'***?" Sebahagian mereka berkata: "Kita diperintahkan memuji Allah dan memohon ampun kepada-Nya apabila kita diberi pertolongan dan kemenangan." Sebahagian lagi diam. 'Umar bertanya kepadaku: "Begitukah pendapatmu, wahai Ibn 'Abbas?" Aku menjawab: "Tidak." Beliau bertanya: "Apa pendapatmu?" Aku menjawab: **"Itu ialah ajal Rasulullah ﷺ yang Allah beritahukan kepadanya..."** Lalu 'Umar berkata: **"Aku tidak mengetahui daripadanya melainkan apa yang engkau katakan."**

SANAD Riwayat Imam al-Bukhari: daripada Musa bin Isma'il, daripada Abu 'Awanah, daripada Abu Bisyr, daripada Sa'id bin Jubair, daripada Ibn 'Abbas رضى الله عنهما.

RUJUKAN: Riwayat Imam al-Bukhari dalam Sahih al-Bukhari, Kitab al-Tafsir (Surah al-Nasr), Hadith No. 4970.

ريوايت إمام البخاري دالم صحيح البخاري، كتاب التفسير، حديث نومبور ٤٩٧٠

DARJAT: SAHIH — terkandung dalam Sahih al-Bukhari, kitab hadith paling sahih selepas Al-Qur'an menurut ijmak ulama hadith.

Sumber: https://sunnah.com/bukhari:4970

PENGAJARAN HADITH INI

Ilmu tidak diukur dengan umur. 'Umar رضى الله عنه memuliakan Ibn 'Abbas yang masih muda kerana ***kefahamannya tentang Al-Qur'an***. Sa'id bin Jubair mewarisi ilmu ini dan menyampaikannya kepada generasi selepasnya.

NASIHAT SEORANG GURU

Hubungan Sa'id dengan gurunya bukan sekadar hubungan ilmu, tetapi juga hubungan peribadi yang penuh kasih:

HADITH — SAHIH AL-BUKHARI, NO. 5069

حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْحَكَمِ الأَنْصَارِيُّ، حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ، عَنْ رَقَبَةَ، عَنْ طَلْحَةَ الْيَامِيِّ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ، قَالَ قَالَ لِي ابْنُ عَبَّاسٍ هَلْ تَزَوَّجْتَ قُلْتُ لاَ. قَالَ فَتَزَوَّجْ فَإِنَّ خَيْرَ هَذِهِ الأُمَّةِ أَكْثَرُهَا نِسَاءً.

TERJEMAHAN:

Sa'id bin Jubair berkata: Ibn 'Abbas رضى الله عنهما bertanya kepadaku: **"Adakah engkau sudah berkahwin?"**

Aku menjawab: "Belum." Beliau berkata: **"Berkahwinlah, kerana sesungguhnya sebaik-baik umat ini ialah yang paling ramai isterinya."**

SANAD Riwayat Imam al-Bukhari: daripada 'Ali bin al-Hakam al-Ansari, daripada Abu 'Awanah, daripada Raqabah, daripada Talhah al-Yami, daripada Sa'id bin Jubair, daripada Ibn 'Abbas رضى الله عنهما.

RUJUKAN: Riwayat Imam al-Bukhari dalam Sahih al-Bukhari, Kitab al-Nikah, Hadith No. 5069.

رواية إمام البخاري دالم صحيح البخاري، كتاب النكاح، حديث نومبور ٥٠٦٩

DARJAT: SAHIH — terkandung dalam Sahih al-Bukhari, kitab hadith paling sahih selepas Al-Qur'an menurut ijmak ulama hadith.

Sumber: https://sunnah.com/bukhari:5069

PENGAJARAN HADITH INI

Seorang guru yang baik mengambil berat tentang ***kehidupan muridnya***, bukan hanya pelajarannya. Ibn 'Abbas menasihati Sa'id supaya berkahwin, mengikut sunnah Rasulullah ﷺ.

MERANTAU KERANA SATU AYAT

Bagi Sa'id bin Jubair, ***satu ayat*** Al-Qur'an cukup berharga untuk dicari jawapannya walaupun terpaksa ***bermusafir***. Apabila penduduk Kufah berselisih tentang maksud sebuah ayat, beliau tidak berpada dengan pendapat sendiri:

HADITH — SAHIH AL-BUKHARI, NO. 4590

حَدَّثَنَا آدَمُ بْنُ أَبِي إِيَاسٍ، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، حَدَّثَنَا مُغِيرَةُ بْنُ النُّعْمَانِ، قَالَ سَمِعْتُ سَعِيدَ بْنَ جُبَيْرٍ، قَالَ {آيَةٌ} اخْتَلَفَ فِيهَا أَهْلُ الْكُوفَةِ، فَرَحَلْتُ فِيهَا إِلَى ابْنِ عَبَّاسٍ فَسَأَلْتُهُ عَنْهَا فَقَالَ نَزَلَتْ هَذِهِ الآيَةُ {وَمَنْ يَقْتُلْ مُؤْمِنًا مُتَعَمِّدًا فَجَزَاؤُهُ جَهَنَّمُ} هِيَ آخِرُ مَا نَزَلَ وَمَا نَسَخَهَا شَيْءٌ.

TERJEMAHAN:

Daripada Sa'id bin Jubair, beliau berkata: **"(Tentang) satu ayat yang diperselisihkan oleh penduduk Kufah, aku pun merantau kerananya kepada Ibn 'Abbas, lalu aku bertanya kepadanya."** Beliau (Ibn 'Abbas) berkata: "Ayat ini turun — {Dan sesiapa yang membunuh seorang mukmin dengan sengaja, maka balasannya ialah neraka Jahannam} — ia antara yang terakhir diturunkan, dan tiada sesuatu pun yang memansukhkannya."

SANAD Riwayat Imam al-Bukhari: daripada Adam bin Abi Iyas, daripada Syu'bah, daripada Mughirah bin al-Nu'man, daripada Sa'id bin Jubair, daripada Ibn 'Abbas رضى الله عنهما.

RUJUKAN: Riwayat Imam al-Bukhari dalam Sahih al-Bukhari, Kitab al-Tafsir, Surah al-Nisa', Hadith No. 4590.

DARJAT: SAHIH — terkandung dalam Sahih al-Bukhari, kitab hadith paling sahih selepas Al-Qur'an menurut ijmak ulama hadith.

Sumber: https://sunnah.com/bukhari:4590

PENGAJARAN HADITH INI

Pertama: apabila berlaku perselisihan, kembalilah kepada ***orang yang paling berilmu***, bukan kepada sangkaan. ***Kedua:*** perjalanan menuntut ilmu ialah tradisi para ulama — Sa'id merantau dari Kufah ke Hijaz semata-mata kerana satu ayat. ***Ketiga:*** membunuh seorang mukmin dengan sengaja ialah dosa yang sangat besar, dengan amaran yang sangat berat dalam Al-Qur'an (4:93).

Lihat juga riwayat Sa'id tentang hubungan ayat ini dengan al-Furqan 25:68–70: Sahih al-Bukhari 4762.

DITEGUR KERANA TERGESA-GESA

Murid yang hebat pun ***boleh tersilap***. Sahih al-Bukhari merakamkan peristiwa ini:

HADITH — SAHIH AL-BUKHARI, NO. 4818

حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ مَيْسَرَةَ، قَالَ سَمِعْتُ طَاوُسًا، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ ـ رضى الله عنهما ـ أَنَّهُ سُئِلَ عَنْ قَوْلِهِ {إِلاَّ الْمَوَدَّةَ فِي الْقُرْبَى} فَقَالَ سَعِيدُ بْنُ جُبَيْرٍ قُرْبَى آلِ مُحَمَّدٍ صلى الله عليه وسلم فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ عَجِلْتَ إِنَّ النَّبِيَّ صلى الله عليه وسلم لَمْ يَكُنْ بَطْنٌ مِنْ قُرَيْشٍ إِلاَّ كَانَ لَهُ فِيهِمْ قَرَابَةٌ فَقَالَ إِلاَّ أَنْ تَصِلُوا مَا بَيْنِي وَبَيْنَكُمْ مِنَ الْقَرَابَةِ.

TERJEMAHAN:

Daripada Tawus, daripada Ibn 'Abbas رضى الله عنهما bahawa beliau ditanya tentang firman Allah {melainkan kasih sayang dalam kekeluargaan}. Lalu Sa'id bin Jubair berkata: "(Maksudnya) kerabat keluarga Muhammad ﷺ." **Maka Ibn 'Abbas berkata: "Engkau tergesa-gesa!** Sesungguhnya tiada satu suku pun daripada Quraisy melainkan Nabi ﷺ mempunyai hubungan kerabat dengan mereka. Maka baginda bersabda: (Aku tidak meminta upah) melainkan kamu menyambung hubungan kekeluargaan antara aku dan kamu."

SANAD Riwayat Imam al-Bukhari: daripada Muhammad bin Basysyar, daripada Muhammad bin Ja'far, daripada Syu'bah, daripada 'Abd al-Malik bin Maisarah, daripada Tawus, daripada Ibn 'Abbas رضى الله عنهما.

RUJUKAN: Riwayat Imam al-Bukhari dalam Sahih al-Bukhari, Kitab al-Tafsir, Surah al-Syura (42:23), Hadith No. 4818.

DARJAT: SAHIH — terkandung dalam Sahih al-Bukhari, kitab hadith paling sahih selepas Al-Qur'an menurut ijmak ulama hadith.

Sumber: https://sunnah.com/bukhari:4818

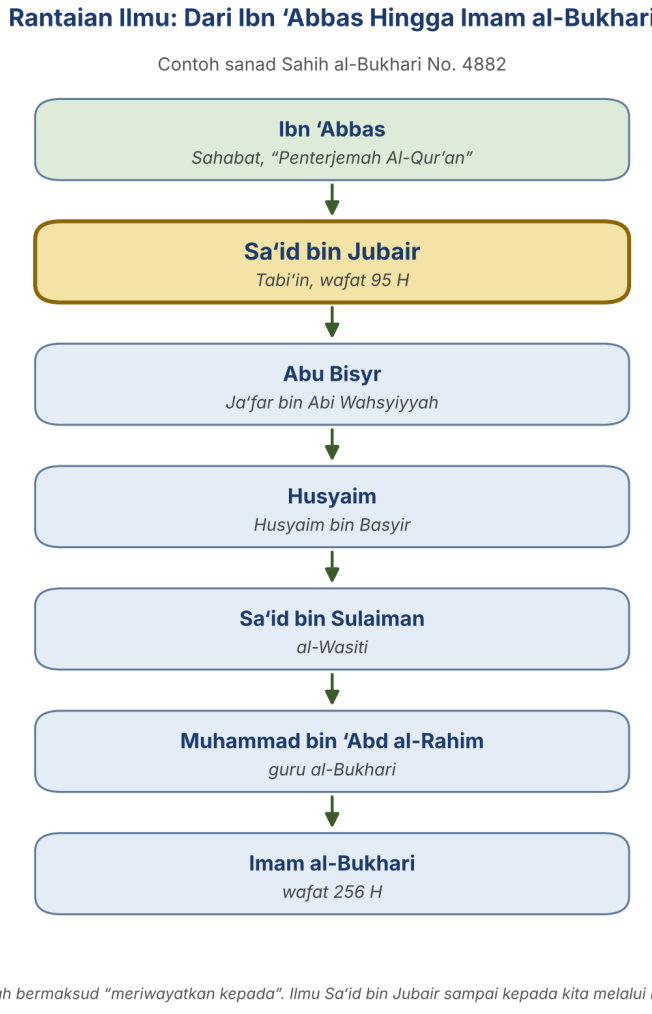
PENGAJARAN HADITH INI

Ibn 'Abbas menegur muridnya secara ***terus terang tetapi berilmu***: "Engkau tergesa-gesa!" — lalu menjelaskan maksud ayat dengan bukti. Sa'id meriwayatkan pembetulan ini dan tidak menyembunyikannya. Inilah ***adab ilmu***: guru membetulkan, murid menerima, dan kebenaran disampaikan walaupun menunjukkan kesilapan diri sendiri. ***Jangan tergesa-gesa*** mentafsir, dan ***jangan malu ditegur***.

AHLI TAFSIR GENERASI TABI'IN

Nama Sa'id bin Jubair muncul berulang kali dalam kitab-kitab tafsir seperti ***Jami' al-Bayan*** (al-Tabari) dan ***Tafsir al-Qur'an al-'Azim*** (Ibn Kathir), sama ada sebagai pentafsir sendiri atau sebagai perawi tafsir Ibn 'Abbas. Kata-katanya tentang khasyyah (35:28) yang dinukil oleh Ibn Kathir di bab pertama ialah salah satu contohnya.

Beliau juga ialah perawi kisah Nabi Musa عَلَيْهِ السَّلَامُ dan Khidir dalam Sahih al-Bukhari: Sa'id bertanya kepada Ibn 'Abbas tentang dakwaan Nauf al-Bikali, lalu Ibn 'Abbas menceritakan Hadith yang panjang daripada Ubai bin Ka'b رضى الله عنه daripada Rasulullah ﷺ. Sahih al-Bukhari 4725



Rajah 2: Rantaian ilmu daripada Ibn 'Abbas kepada Imam al-Bukhari melalui Sa'id bin Jubair (sanad Sahih al-Bukhari 4882).

KISAH MUSA DAN KHIDIR MELALUI RIWAYAT SA'ID

Kisah Nabi Musa عَلَيْهِ السَّلَامُ bersama Khidir dalam Surah al-Kahfi (18:60–82) sampai kepada kita dengan terperinci melalui riwayat Sa'id bin Jubair daripada Ibn 'Abbas, daripada Ubai bin Ka'b رضى الله عنه,

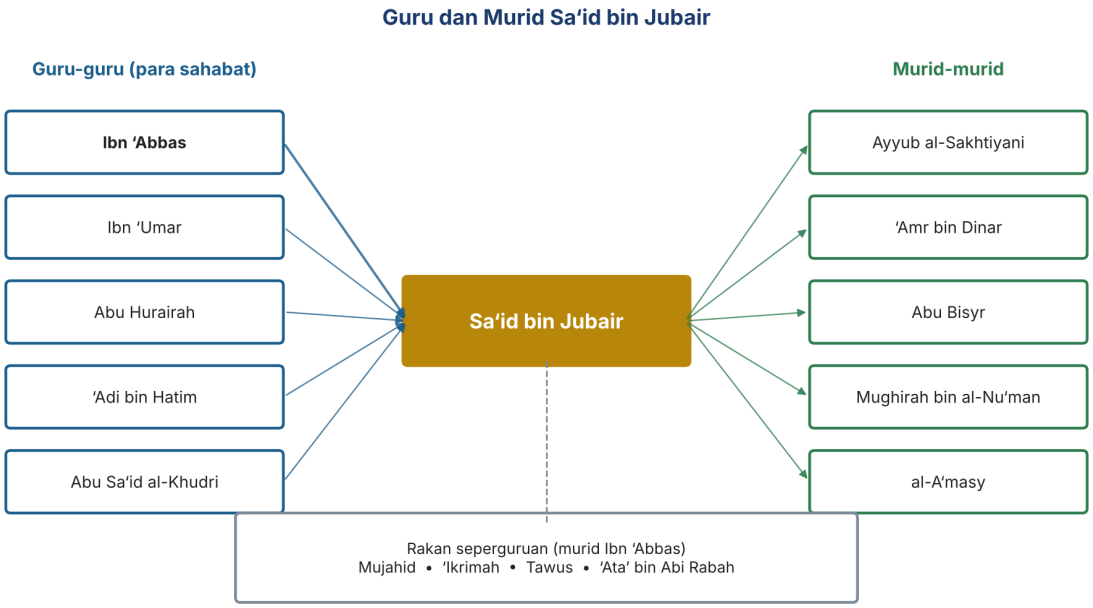
daripada Rasulullah ﷺ. Menurut Hadith itu, Nabi Musa عَلَيْهِ السَّلَامُ ditegur oleh Allah kerana menjawab "aku" apabila ditanya siapakah manusia yang paling berilmu, lalu diperintahkan mencari seorang hamba yang lebih berilmu di pertemuan dua laut.

Pengajaran utamanya selari dengan kisah hidup Sa'id sendiri: ***ilmu manusia terbatas***, dan sifat seorang alim ialah ***tawaduk*** — mengembalikan ilmu kepada Allah, dan sentiasa bersedia belajar.

© 2026 M / 1448 H HakCipta Terpelihara Hj Che Alim Hj Che Haron — Percuma untuk Umat Islam

GURU DAN MURID SA'ID BIN JUBAIR

Sa'id bin Jubair belajar daripada ramai sahabat, dan seterusnya mengajar ramai tabi'in yang kemudiannya menjadi imam-imam besar. Antara rakan seperguruannya di majlis Ibn 'Abbas ialah ***Mujahid***, ***'Ikrimah***, ***Tawus*** dan ***'Ata' bin Abi Rabah*** — nama-nama yang memenuhi kitab-kitab tafsir.



Rajah ringkas berdasarkan kitab-kitab rijal (Tahdhib al-Kamal, Siyar A'lam al-Nubala'). Senarai sebenar jauh lebih panjang.

Rajah 3: Antara guru, murid dan rakan seperguruan Sa'id bin Jubair.

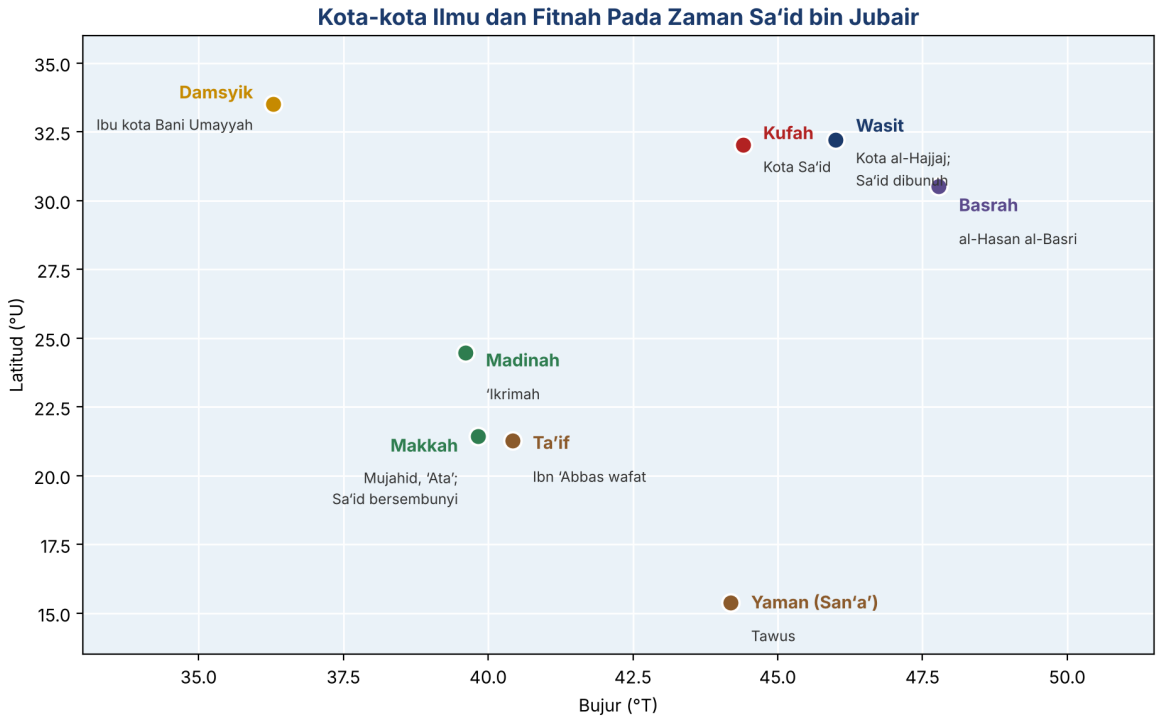
RENUNGAN — KITA SEBAHAGIAN DARIPADA RANTAIAN

Setiap kali kita membaca tafsir dan Hadith, kita sebenarnya menerima ilmu melalui ***rantaian manusia yang amanah*** — termasuk Sa'id bin Jubair. Tugas kita pula ialah menyambung rantaian itu kepada generasi selepas kita.

© 2026 M / 1448 H HakCipta Terpelihara Hj Che Alim Hj Che Haron — Percuma untuk Umat Islam

RAKAN SEPERGURUAN DAN KOTA-KOTA ILMU

Murid-murid Ibn 'Abbas tersebar ke ***kota-kota besar Islam***, lalu membuka majlis ilmu masing-masing. Rajah berikut menunjukkan kota-kota penting dalam kisah Sa'id bin Jubair dan rakan-rakannya.



Kedudukan anggaran. Sumber: Wikipedia, "Sa'id ibn Jubayr", "Ibn Abbas", "Al-Hajjaj ibn Yusuf"; kitab-kitab biografi.

Rajah 4: Kota-kota ilmu dan fitnah pada zaman Sa'id bin Jubair (kedudukan anggaran).

© 2026 M / 1448 H HakCipta Terpelihara Hj Che Alim Hj Che Haron — Percuma untuk Umat Islam

TOKOH	KOTA DAN PERANAN
Sa'id bin Jubair	Kufah — ahli tafsir dan qurra'; perawi utama tafsir Ibn 'Abbas.
Mujahid bin Jabr	Makkah — ahli tafsir; membentangkan Al-Qur'an kepada Ibn 'Abbas.
'Ikrimah	Maula Ibn 'Abbas — perawi tafsir gurunya.
'Ata' bin Abi Rabah	Makkah — mufti Makkah dalam ilmu manasik.
Tawus bin Kaisan	Yaman — ahli fiqh dan ibadah.

SURAH AN-NAHL 16:43

وَمَآ أَرۡسَلۡنَا مِن قَبۡلِكَ إِلَّا رِجَالٗا نُّوحِيٓ إِلَيۡهِمۡۖ فَسۡـَٔلُوٓاْ أَهۡلَ ٱلذِّكۡرِ إِن كُنتُمۡ لَا تَعۡلَمُونَ ٤٣

Dan tidaklah Kami mengutus Rasul-rasul sebelummu (wahai Muhammad), melainkan dari kalangan orang-orang lelaki, yang Kami wahyukan kepada mereka. Oleh itu bertanyalah kamu (wahai golongan musyrik) kepada orang-orang yang berpengetahuan ugama jika kamu tidak mengetahui

Terjemahan: Abdullah Muhammad Basmeih — quran.com/16:43

Allah memerintahkan: ***"bertanyalah kamu (wahai golongan musyrik) kepada orang-orang yang berpengetahuan ugama jika kamu tidak mengetahui"***. Murid-murid Ibn 'Abbas menjadi ***tempat rujukan*** di kota masing-masing, sehingga ilmu Al-Qur'an tersebar dari Yaman hingga Iraq.

IKHLAS DALAM MENUNTUT ILMU

Ilmu yang tinggi boleh menjadi ***bencana*** jika niatnya salah. Rasulullah ﷺ memberi amaran yang keras tentang orang yang belajar dan membaca Al-Qur'an kerana mahu dipuji:

HADITH — SAHIH MUSLIM, NO. 1905

حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ الْحَارِثِيُّ، حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ الْحَارِثِ، حَدَّثَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ، حَدَّثَنِي يُونُسُ بْنُ يُوسُفَ، عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَارٍ، قَالَ تَفَرَّقَ النَّاسُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، فَقَالَ لَهُ نَاتِلٌ أَهْلِ الشَّامِ أَيُّهَا الشَّيْخُ حَدِّثْنَا حَدِيثًا سَمِعْتَهُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم قَالَ نَعَمْ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم يَقُولُ «إِنَّ أَوَّلَ النَّاسِ يُقْضَى يَوْمَ الْقِيَامَةِ عَلَيْهِ رَجُلٌ اسْتُشْهِدَ فَأُتِيَ بِهِ فَعَرَّفَهُ نِعَمَهُ فَعَرَفَهَا قَالَ فَمَا عَمِلْتَ فِيهَا قَالَ قَاتَلْتُ فِيكَ حَتَّى اسْتُشْهِدْتُ. قَالَ كَذَبْتَ وَلَكِنَّكَ قَاتَلْتَ لأَنْ يُقَالَ جَرِيءٌ. فَقَدْ قِيلَ. ثُمَّ أُمِرَ بِهِ فَسُحِبَ عَلَى وَجْهِهِ حَتَّى أُلْقِيَ فِي النَّارِ وَرَجُلٌ تَعَلَّمَ الْعِلْمَ وَعَلَّمَهُ وَقَرَأَ الْقُرْآنَ فَأُتِيَ بِهِ فَعَرَّفَهُ نِعَمَهُ فَعَرَفَهَا قَالَ فَمَا عَمِلْتَ فِيهَا قَالَ تَعَلَّمْتُ الْعِلْمَ وَعَلَّمْتُهُ وَقَرَأْتُ فِيكَ الْقُرْآنَ. قَالَ كَذَبْتَ وَلَكِنَّكَ تَعَلَّمْتَ الْعِلْمَ لِيُقَالَ عَالِمٌ. وَقَرَأْتَ الْقُرْآنَ لِيُقَالَ هُوَ قَارِئٌ. فَقَدْ قِيلَ ثُمَّ أُمِرَ بِهِ فَسُحِبَ عَلَى وَجْهِهِ حَتَّى أُلْقِيَ فِي النَّارِ. وَرَجُلٌ وَسَّعَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَأَعْطَاهُ مِنْ أَصْنَافِ الْمَالِ كُلِّهِ فَأُتِيَ بِهِ فَعَرَّفَهُ نِعَمَهُ فَعَرَفَهَا قَالَ فَمَا عَمِلْتَ فِيهَا قَالَ مَا تَرَكْتُ مِنْ سَبِيلٍ تُحِبُّ أَنْ يُنْفَقَ فِيهَا إِلاَّ أَنْفَقْتُ فِيهَا لَكَ قَالَ كَذَبْتَ وَلَكِنَّكَ فَعَلْتَ لِيُقَالَ هُوَ جَوَادٌ. فَقَدْ قِيلَ ثُمَّ أُمِرَ بِهِ فَسُحِبَ عَلَى وَجْهِهِ ثُمَّ أُلْقِيَ فِي النَّارِ».

TERJEMAHAN:

Abu Hurairah رضى الله عنه berkata: Aku mendengar Rasulullah ﷺ bersabda: "Sesungguhnya manusia pertama yang diadili pada hari kiamat ialah seorang yang mati syahid... **Dan seorang lelaki yang mempelajari ilmu, mengajarkannya dan membaca Al-Qur'an. Allah bertanya: 'Apa yang engkau lakukan dengan nikmat-Ku?' Dia menjawab: 'Aku mempelajari ilmu, mengajarkannya dan membaca Al-Qur'an kerana-Mu.' Allah berfirman: 'Engkau berdusta. Engkau mempelajari ilmu supaya dikatakan alim, dan membaca Al-Qur'an supaya dikatakan qari, dan itu telah dikatakan.' Lalu dia diseret di atas mukanya hingga dicampakkan ke dalam neraka.**..."

SANAD Riwayat Imam Muslim: daripada Yahya bin Habib al-Harithi, daripada Khalid bin al-Harith, daripada Ibn Juraij, daripada Yunus bin Yusuf, daripada Sulaiman bin Yasar, daripada Abu Hurairah رضى الله عنه.

RUJUKAN: Riwayat Imam Muslim dalam Sahih Muslim, Kitab al-Imarah, Hadith No. 1905a.

DARJAT: SAHIH — terkandung dalam Sahih Muslim, kitab hadith kedua paling sahih selepas Sahih al-Bukhari.

Sumber: https://sunnah.com/muslim:1905a

PENGAJARAN

Sa'id bin Jubair sendiri mentakrifkan khasyyah sebagai ***penghalang antara kita dan maksiat*** (bab 1). Ilmu yang disertai khasyyah melahirkan ***keikhlasan***; ilmu tanpa khasyyah boleh melahirkan ***riyak***. Setiap penuntut ilmu perlu sentiasa ***memperbaharui niat***.

MEWARISKAN ILMU

Ilmu Sa'id bin Jubair tidak berhenti dengan kematiannya. Riwayat-riwayatnya tercatat dalam ***Sahih al-Bukhari, Sahih Muslim*** dan kitab-kitab Hadith yang lain, serta dalam kitab-kitab tafsir. Setiap orang yang belajar daripadanya menambah pahalanya:

HADITH — SAHIH MUSLIM, NO. 2674

حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ، وَقُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ، وَابْنُ حُجْرٍ، قَالُوا حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ، - يَعْنُونَ ابْنَ جَعْفَرٍ - عَنِ الْعَلاَءِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم قَالَ «مَنْ دَعَا إِلَى هُدًى كَانَ لَهُ مِنَ الأَجْرِ مِثْلُ أُجُورِ مَنْ تَبِعَهُ لاَ يَنْقُصُ ذَلِكَ مِنْ أُجُورِهِمْ شَيْئًا وَمَنْ دَعَا إِلَى ضَلاَلَةٍ كَانَ عَلَيْهِ مِنَ الإِثْمِ مِثْلُ آثَامِ مَنْ تَبِعَهُ لاَ يَنْقُصُ ذَلِكَ مِنْ آثَامِهِمْ شَيْئًا».

TERJEMAHAN:

Daripada Abu Hurairah رضى الله عنه, bahawa Rasulullah ﷺ bersabda: **"Sesiapa yang mengajak kepada petunjuk, baginya pahala seperti pahala orang yang mengikutinya, tanpa mengurangkan pahala mereka sedikit pun.** Dan sesiapa yang mengajak kepada kesesatan, ke atasnya dosa seperti dosa orang yang mengikutinya, tanpa mengurangkan dosa mereka sedikit pun."

SANAD Riwayat Imam Muslim: daripada Yahya bin Ayyub, Qutaibah bin Sa'id dan 'Ali bin Hujr, daripada Isma'il bin Ja'far, daripada al-'Ala' bin 'Abd al-Rahman, daripada bapanya 'Abd al-Rahman bin Ya'qub, daripada Abu Hurairah رضى الله عنه.

RUJUKAN: Riwayat Imam Muslim dalam Sahih Muslim, Kitab al-'Ilm, Hadith No. 2674.

DARJAT: SAHIH — terkandung dalam Sahih Muslim, kitab hadith kedua paling sahih selepas Sahih al-Bukhari.

Sumber: https://sunnah.com/muslim:2674

SAMPAIKAN WALAU SATU AYAT

HADITH — SAHIH AL-BUKHARI, NO. 3461

حَدَّثَنَا أَبُو عَاصِمٍ الضَّحَّاكُ بْنُ مَخْلَدٍ، أَخْبَرَنَا الأَوْزَاعِيُّ، حَدَّثَنَا حَسَّانُ بْنُ عَطِيَّةَ، عَنْ أَبِي كَبْشَةَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو، أَنَّ النَّبِيَّ صلى الله عليه وسلم قَالَ «بَلِّغُوا عَنِّي وَلَوْ آيَةً، وَحَدِّثُوا عَنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ وَلاَ حَرَجَ، وَمَنْ كَذَبَ عَلَيَّ مُتَعَمِّدًا فَلْيَتَبَوَّأْ مَقْعَدَهُ مِنَ النَّارِ».

TERJEMAHAN:

Daripada 'Abdullah bin 'Amr رضى الله عنهما, bahawa Nabi ﷺ bersabda: **"Sampaikanlah daripadaku walaupun satu ayat. Dan ceritakanlah (kisah) daripada Bani Isra'il, tiada dosa (padanya). Dan sesiapa yang berdusta ke atasku dengan sengaja, maka hendaklah dia menempah tempat duduknya di dalam neraka."**

SANAD Riwayat Imam al-Bukhari: daripada Abu 'Asim al-Dahhak bin Makhlad, daripada al-Auza'i, daripada Hassan bin 'Atiyyah, daripada Abu Kabsyah al-Saluli, daripada 'Abdullah bin 'Amr رضى الله عنهما.

RUJUKAN: Riwayat Imam al-Bukhari dalam Sahih al-Bukhari, Kitab Ahadith al-Anbiya', Hadith No. 3461.

DARJAT: SAHIH — terkandung dalam Sahih al-Bukhari, kitab hadith paling sahih selepas Al-Qur'an menurut ijmak ulama hadith.

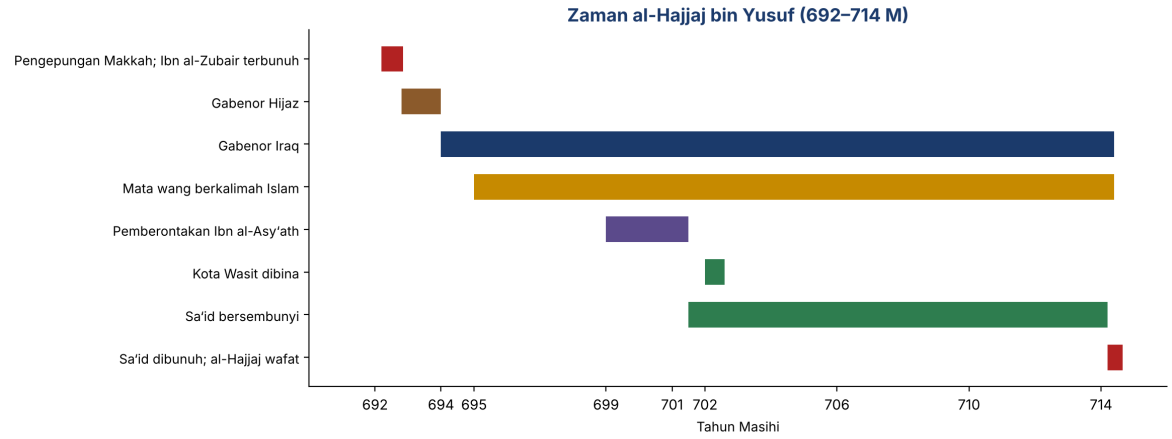
Sumber: https://sunnah.com/bukhari:3461

PENGAJARAN

Sa'id menyampaikan ilmu yang diterimanya daripada Ibn 'Abbas — ***termasuk kesilapannya sendiri*** yang dibetulkan oleh gurunya (bab 8). Menyampaikan ilmu dengan ***amanah*** ialah sedekah jariah yang berterusan.

ZAMAN AL-HAJJAJ BIN YUSUF

Untuk memahami ujian Sa'id bin Jubair, kita perlu mengenali ***al-Hajjaj bin Yusuf al-Thaqafi***, gabenor Bani Umayyah yang paling berkuasa — dan paling ditakuti — di Iraq.



Tahun anggaran. Pertempuran Dayr al-Jamajim: April 701 M (82 H). Sumber: Wikipedia, "Al-Hajjaj ibn Yusuf"; "Sa'id ibn Jubayr".

Rajah 5: Peristiwa-peristiwa utama pada zaman al-Hajjaj bin Yusuf (tahun anggaran).

© 2026 M / 1448 H HakCipta Terpelihara Hj Che Alim Hj Che Haron — Percuma untuk Umat Islam

NOTA SEJARAH: SIAPAKAH AL-HAJJAJ?

Al-Hajjaj lahir di ***Ta'if*** sekitar 661 M. Pada ***692 M*** beliau mengepung Makkah, dan ***'Abdullah bin al-Zubair*** رضى الله عنهما terbunuh. Beliau kemudian menjadi gabenor Hijaz, dan dari ***694 hingga 714 M*** menjadi gabenor Iraq.

Dalam pentadbiran, beliau ***mengarabkan daftar cukai*** Iraq dan mencetak ***mata wang berkalimah Islam***. Tradisi juga mengaitkan zamannya dengan penambahan ***tanda baris*** pada mushaf, walaupun peranan sebenarnya dibahaskan oleh sejarawan.

Beliau menumpaskan ***pemberontakan Ibn al-Asy'ath*** di ***Dayr al-Jamajim (701 M / 82 H)***, membina kota ***Wasit*** pada ***702 M***, dan wafat di Wasit pada ***714 M*** — tahun yang sama Sa'id bin Jubair dibunuh.

RUJUKAN:

Wikipedia, "Al-Hajjaj ibn Yusuf". https://en.wikipedia.org/wiki/Al-Hajjaj_ibn_Yusuf

RENUNGAN

Sejarah al-Hajjaj menunjukkan bahawa ***kuasa dan pencapaian dunia*** tidak menjamin kemuliaan di sisi Allah. Yang dikenang dengan kasih oleh umat hingga hari ini ialah ***ulama yang dizaliminya***.

UJIAN DI ZAMAN AL-HAJJAJ

Sa'id bin Jubair hidup pada zaman pemerintahan Bani Umayyah, ketika Iraq ditadbir oleh ***al-Hajjaj bin Yusuf al-Thaqafi***, gabenor yang terkenal dengan kekerasannya. Sahih Muslim merakamkan kata-kata Asma' binti Abi Bakr رضى الله عنهما kepadanya, selepas al-Hajjaj membunuh anaknya 'Abdullah bin al-Zubair رضى الله عنهما:

HADITH — SAHIH MUSLIM, NO. 2545

حَدَّثَنَا عُقْبَةُ بْنُ مُكْرَمٍ الْعَمِّيُّ، حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ، - يَعْنِي ابْنَ إِسْحَاقَ الْحَضْرَمِيَّ - أَخْبَرَنَا الأَسْوَدُ بْنُ شَيْبَانَ، عَنْ أَبِي نَوْفَلٍ، رَأَيْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ الزُّبَيْرِ عَلَى عَقَبَةِ الْمَدِينَةِ - قَالَ - فَجَعَلَتْ قُرَيْشٌ تَمُرُّ عَلَيْهِ وَالنَّاسُ حَتَّى مَرَّ عَلَيْهِ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ فَوَقَفَ عَلَيْهِ فَقَالَ السَّلاَمُ عَلَيْكَ أَبَا خُبَيْبٍ السَّلاَمُ عَلَيْكَ أَبَا خُبَيْبٍ السَّلاَمُ عَلَيْكَ أَبَا خُبَيْبٍ أَمَا وَاللَّهِ لَقَدْ كُنْتُ أَنْهَاكَ عَنْ هَذَا أَمَا وَاللَّهِ لَقَدْ كُنْتُ أَنْهَاكَ عَنْ هَذَا أَمَا وَاللَّهِ لَقَدْ كُنْتُ أَنْهَاكَ عَنْ هَذَا أَمَا وَاللَّهِ إِنْ كُنْتَ مَا عَلِمْتُ صَوَّامًا قَوَّامًا وَصُولاً لِلرَّحِمِ أَمَا وَاللَّهِ لأُمَّةٌ أَنْتَ أَشَرُّهَا لأُمَّةٌ خَيْرٌ. ثُمَّ نَفَذَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ فَبَلَغَ الْحَجَّاجَ مَوْقِفُ عَبْدِ اللَّهِ وَقَوْلُهُ فَأَرْسَلَ إِلَيْهِ فَأُنْزِلَ عَنْ جِذْعِهِ فَأُلْقِيَ فِي قُبُورِ الْيَهُودِ ثُمَّ أَرْسَلَ إِلَى أُمِّهِ أَسْمَاءَ بِنْتِ أَبِي بَكْرٍ فَأَبَتْ أَنْ تَأْتِيَهُ فَأَعَادَ عَلَيْهَا الرَّسُولَ لَتَأْتِيَنِّي أَوْ لأَبْعَثَنَّ إِلَيْكِ مَنْ يَسْحَبُكِ بِقُرُونِكِ - قَالَ - فَأَبَتْ وَقَالَتْ وَاللَّهِ لاَ آتِيكَ حَتَّى تَبْعَثَ إِلَىَّ مَنْ يَسْحَبُنِي بِقُرُونِي - قَالَ - فَقَالَ أَرُونِي سِبْتِّي. فَأَخَذَ نَعْلَيْهِ ثُمَّ انْطَلَقَ يَتَوَذَّفُ حَتَّى دَخَلَ عَلَيْهَا فَقَالَ كَيْفَ رَأَيْتِنِي صَنَعْتُ بِعَدُوِّ اللَّهِ قَالَتْ رَأَيْتُكَ أَفْسَدْتَ عَلَيْهِ دُنْيَاهُ وَأَفْسَدَ عَلَيْكَ آخِرَتَكَ بَلَغَنِي أَنَّكَ تَقُولُ لَهُ يَا ابْنَ ذَاتِ النِّطَاقَيْنِ أَنَا وَاللَّهِ ذَاتُ النِّطَاقَيْنِ أَمَّا أَحَدُهُمَا فَكُنْتُ أَرْفَعُ بِهِ طَعَامَ رَسُولِ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم وَطَعَامَ أَبِي بَكْرٍ مِنَ الدَّوَابِّ وَأَمَّا الآخَرُ فَنِطَاقُ الْمَرْأَةِ الَّتِي لاَ تَسْتَغْنِي عَنْهُ أَمَا إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم حَدَّثَنَا «أَنَّ فِي ثَقِيفٍ كَذَّابًا وَمُبِيرًا». فَأَمَّا الْكَذَّابُ فَرَأَيْنَاهُ وَأَمَّا الْمُبِيرُ فَلاَ إِخَالُكَ إِلاَّ إِيَّاهُ - قَالَ - فَقَامَ عَنْهَا وَلَمْ يُرَاجِعْهَا.

TERJEMAHAN:

Abu Naufal menceritakan bahawa selepas 'Abdullah bin al-Zubair رضى الله عنهما dibunuh dan disalib di Makkah, al-Hajjaj memanggil ibunya, Asma' binti Abi Bakr رضى الله عنهما, tetapi beliau enggan datang. Lalu

al-Hajjaj sendiri datang kepadanya dan bertanya: "Bagaimana pendapatmu tentang apa yang aku lakukan terhadap musuh Allah?" Asma' menjawab: **"Aku melihat engkau telah merosakkan dunianya, dan dia telah merosakkan akhiratmu…** Ketahuilah, sesungguhnya Rasulullah ﷺ telah memberitahu kami: **'Sesungguhnya dalam (kabilah) Thaqif ada seorang pendusta dan seorang pemusnah.'** Adapun pendusta itu, kami telah melihatnya. Adapun pemusnah itu, aku tidak menyangkanya melainkan engkaulah orangnya.**"** Lalu al-Hajjaj bangun meninggalkannya dan tidak membalas kata-katanya.

SANAD Riwayat Imam Muslim: daripada 'Uqbah bin Mukram al-'Ammi, daripada Ya'qub bin Ishaq al-Hadrami, daripada al-Aswad bin Syaiban, daripada Abu Naufal, daripada Asma' binti Abi Bakr رضى الله عنهما.

RUJUKAN: Riwayat Imam Muslim dalam Sahih Muslim, Kitab Fada'il al-Sahabah, Bab tentang pendusta dan pemusnah daripada Thaqif, Hadith No. 2545.

ريوايت إمام مسلم دالم صحيح مسلم، كتاب فضائل الصحابة، حديث نومبور ٢٥٤٥

DARJAT: SAHIH — terkandung dalam Sahih Muslim.

Sumber: https://sunnah.com/muslim:2545

PENGAJARAN HADITH INI

Rasulullah ﷺ telah mengkhabarkan tentang ***seorang pemusnah daripada Thaqif***, dan Asma' رضى الله عنها yakin bahawa al-Hajjaj orangnya. Dalam suasana inilah Sa'id bin Jubair diuji.

NOTA SEJARAH: PEMBERONTAKAN IBN AL-ASY'ATH DAN KESYAHIDAN SA'ID

Menurut kitab-kitab sejarah dan biografi, Sa'id bin Jubair menyertai golongan qurra' (ahli Al-Qur'an) dalam ***pemberontakan 'Abd al-Rahman bin al-Asy'ath*** menentang al-Hajjaj sekitar tahun 82–83 H. Selepas pemberontakan itu tewas, beliau bersembunyi selama bertahun-tahun, termasuk di sekitar Makkah.

Akhirnya, menurut sumber sejarah, beliau ditangkap di Makkah oleh gabenornya ketika itu, ***Khalid bin 'Abdillah al-Qasri***, lalu dihantar kepada al-Hajjaj di kota ***Wasit***. Di sana beliau ***dibunuh pada bulan Sya'ban tahun 95 H***, ketika berumur sekitar ***49 tahun***. Al-Hajjaj sendiri meninggal dunia tidak lama kemudian pada tahun yang sama.

Ulama berbeza pandangan tentang penyertaan sebahagian qurra' dalam pemberontakan itu; ramai ulama kemudiannya menegaskan bahawa bersabar terhadap pemerintah lebih utama demi mengelakkan pertumpahan darah, sebagaimana Hadith sahih (Sahih al-Bukhari 7054). Namun semua sepakat tentang ***keilmuan, ibadah dan keteguhan*** Sa'id bin Jubair.

RUJUKAN:

Sahih al-Bukhari 7054 (bersabar terhadap pemerintah). https://sunnah.com/bukhari:7054

AGAMA ITU NASIHAT

Bagaimanakah seorang ulama bersikap terhadap pemerintah yang zalim? Islam mengajar ***ketaatan dalam perkara makruf*** dan ***nasihat***, bukan pujian yang membuta tuli dan bukan juga pertumpahan darah.

SURAH AN-NISA' 4:59

يَٰٓأَيُّهَا ٱلَّذِينَ ءَامَنُوٓاْ أَطِيعُواْ ٱللَّهَ وَأَطِيعُواْ ٱلرَّسُولَ وَأُوْلِي ٱلۡأَمۡرِ مِنكُمۡۖ فَإِن تَنَٰزَعۡتُمۡ فِي شَيۡءٖ فَرُدُّوهُ إِلَى ٱللَّهِ وَٱلرَّسُولِ إِن كُنتُمۡ تُؤۡمِنُونَ بِٱللَّهِ وَٱلۡيَوۡمِ ٱلۡأٓخِرِۚ ذَٰلِكَ خَيۡرٞ وَأَحۡسَنُ تَأۡوِيلًا ٥٩

Wahai orang-orang yang beriman, taatlah kamu kepada Allah dan taatlah kamu kepada Rasulullah dan kepada "Ulil-Amri" (orang-orang yang berkuasa) dari kalangan kamu. Kemudian jika kamu berbantah-bantah (berselisihan) dalam sesuatu perkara, maka hendaklah kamu mengembalikannya kepada (Kitab) Allah (Al-Quran) dan (Sunnah) RasulNya - jika kamu benar beriman kepada Allah dan hari akhirat. Yang demikian adalah lebih baik (bagi kamu), dan lebih elok pula kesudahannya

Terjemahan: Abdullah Muhammad Basmeih — quran.com/4:59

"taatlah kamu kepada Allah dan taatlah kamu kepada Rasulullah dan kepada "Ulil-Amri" (orang-orang yang berkuasa) dari kalangan kamu". Jika berselisih, kembalikan kepada Allah dan Rasul-Nya. Tafsir Ibn Kathir 4:59

HADITH — SAHIH MUSLIM, NO. 55 — HADITH KE-7 DALAM AL-ARBA'IN AL-NAWAWIYYAH

حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبَّادٍ الْمَكِّيُّ، حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، قَالَ قُلْتُ لِسُهَيْلٍ إِنَّ عَمْرًا حَدَّثَنَا عَنِ الْقَعْقَاعِ، عَنْ أَبِيكَ، قَالَ وَرَجَوْتُ أَنْ يُسْقِطَ، عَنِّي رَجُلاً قَالَ فَقَالَ سَمِعْتُهُ مِنَ الَّذِي سَمِعَهُ مِنْهُ أَبِي كَانَ صَدِيقًا لَهُ بِالشَّامِ ثُمَّ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ سُهَيْلٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَزِيدَ عَنْ تَمِيمٍ الدَّارِيِّ أَنَّ النَّبِيَّ صلى الله عليه وسلم قَالَ «الدِّينُ النَّصِيحَةُ» قُلْنَا لِمَنْ قَالَ «لِلَّهِ وَلِكِتَابِهِ وَلِرَسُولِهِ وَلأَئِمَّةِ الْمُسْلِمِينَ وَعَامَّتِهِمْ».

TERJEMAHAN:

Daripada Tamim al-Dari رضى الله عنه, bahawa Nabi ﷺ bersabda: **"Agama itu nasihat."** Kami bertanya: "Untuk siapa?" Baginda bersabda: **"Untuk Allah, Kitab-Nya, Rasul-Nya, para pemimpin kaum Muslimin dan orang awam mereka."**

SANAD Riwayat Imam Muslim: daripada Muhammad bin 'Abbad al-Makki, daripada Sufyan bin 'Uyainah, daripada Suhail bin Abi Salih, daripada 'Ata' bin Yazid al-Laithi, daripada Tamim al-Dari رضى الله عنه.

RUJUKAN: Riwayat Imam Muslim dalam Sahih Muslim, Kitab al-Iman, Hadith No. 55; Hadith ke-7 dalam al-Arba'in al-Nawawiyyah.

DARJAT: SAHIH — terkandung dalam Sahih Muslim, kitab hadith kedua paling sahih selepas Sahih al-Bukhari.

Sumber: https://sunnah.com/muslim:55a

PENGAJARAN

Pemerintah ***bertanggungjawab*** di hadapan Allah atas rakyatnya, dan rakyat — terutama ulama — wajib ***menasihati*** pemimpin. Seperti yang dinyatakan dalam bab 14, ulama berbeza pandangan tentang pemberontakan Ibn al-Asy'ath; ramai yang kemudiannya menegaskan bahawa ***kesabaran dan nasihat*** lebih utama untuk menjaga darah umat.

SABAR KETIKA DIUJI

SURAH AL-BAQARAH 2:155–157

وَلَنَبْلُوَنَّكُم بِشَيْءٍ مِّنَ ٱلْخَوْفِ وَٱلْجُوعِ وَنَقْصٍ مِّنَ ٱلْأَمْوَٰلِ وَٱلْأَنفُسِ وَٱلثَّمَرَٰتِ ۗ وَبَشِّرِ ٱلصَّٰبِرِينَ ﴿١٥٥﴾

Demi sesungguhnya! Kami akan menguji kamu dengan sedikit perasaan takut (kepada musuh) dan (dengan merasai) kelaparan, dan (dengan berlakunya) kekurangan dari harta benda dan jiwa serta hasil tanaman. Dan berilah khabar gembira kepada orang-orang yang sabar

ٱلَّذِينَ إِذَآ أَصَٰبَتْهُم مُّصِيبَةٌ قَالُوٓا۟ إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّآ إِلَيْهِ رَٰجِعُونَ ﴿١٥٦﴾

(Iaitu) orang-orang yang apabila mereka ditimpa oleh sesuatu kesusahan, mereka berkata: "Sesungguhnya kami adalah kepunyaan Allah dan kepada Allah jualah kami kembali

أُو۟لَٰٓئِكَ عَلَيْهِمْ صَلَوَٰتٌ مِّن رَّبِّهِمْ وَرَحْمَةٌ ۖ وَأُو۟لَٰٓئِكَ هُمُ ٱلْمُهْتَدُونَ ﴿١٥٧﴾

Mereka itu ialah orang-orang yang dilimpahi dengan berbagai-bagai kebaikan dari Tuhan mereka serta rahmatNya; dan mereka itulah orang-orang yang dapat petunjuk hidayahNya

Terjemahan: Abdullah Muhammad Basmeih — quran.com/2:155-157

Allah menjanjikan ujian: ***"Kami akan menguji kamu dengan sedikit perasaan takut"***, dan khabar gembira bagi mereka yang berkata: ***"Sesungguhnya kami adalah kepunyaan Allah dan kepada Allah jualah kami kembali"***. Tafsir Ibn Kathir 2:155

Sa'id bin Jubair hidup ***bertahun-tahun dalam ketakutan***, bersembunyi dari satu tempat ke satu tempat, sebelum akhirnya ditangkap.

HADITH — SAHIH MUSLIM, NO. 2999

حَدَّثَنَا هَدَّابُ بْنُ خَالِدٍ الأَزْدِيُّ، وَشَيْبَانُ بْنُ فَرُّوخَ، جَمِيعًا عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ الْمُغِيرَةِ، - وَاللَّفْظُ لِشَيْبَانَ - حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ، حَدَّثَنَا ثَابِتٌ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى، عَنْ صُهَيْبٍ، قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم «عَجَبًا لأَمْرِ الْمُؤْمِنِ إِنَّ أَمْرَهُ كُلَّهُ خَيْرٌ وَلَيْسَ ذَاكَ لأَحَدٍ إِلاَّ لِلْمُؤْمِنِ إِنْ أَصَابَتْهُ سَرَّاءُ شَكَرَ فَكَانَ خَيْرًا لَهُ وَإِنْ أَصَابَتْهُ ضَرَّاءُ صَبَرَ فَكَانَ خَيْرًا لَهُ».

TERJEMAHAN:

Daripada Suhaib رضى الله عنه, beliau berkata: Rasulullah ﷺ bersabda: **"Menakjubkan urusan orang mukmin; sesungguhnya semua urusannya baik baginya, dan perkara itu tidak berlaku kepada sesiapa pun melainkan orang mukmin. Jika dia mendapat kesenangan, dia bersyukur, maka itu baik baginya; dan jika dia ditimpa kesusahan, dia bersabar, maka itu baik baginya."**

SANAD Riwayat Imam Muslim: daripada Haddab bin Khalid al-Azdi dan Syaiban bin Farrukh, kedua-duanya daripada Sulaiman bin al-Mughirah, daripada Thabit al-Bunani, daripada 'Abd al-Rahman bin Abi Laila, daripada Suhaib al-Rumi رضى الله عنه.

RUJUKAN: Riwayat Imam Muslim dalam Sahih Muslim, Kitab al-Zuhd wa al-Raqa'iq, Hadith No. 2999.

DARJAT: SAHIH — terkandung dalam Sahih Muslim, kitab hadith kedua paling sahih selepas Sahih al-Bukhari.

Sumber: https://sunnah.com/muslim:2999

PENGAJARAN

Orang mukmin melihat ujian sebagai ***peluang pahala***. Keteguhan Sa'id bin Jubair menyambung tradisi para sahabat yang ***tidak berpaling daripada agama*** walaupun diseksa.

APABILA SEORANG ULAMA PERGI

Kematian seorang ulama bukan kehilangan seorang manusia sahaja, tetapi ***kehilangan ilmu***. Rasulullah ﷺ bersabda:

HADITH — SAHIH AL-BUKHARI, NO. 100 (MUTTAFAQ 'ALAIH)

حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي أُوَيْسٍ، قَالَ حَدَّثَنِي مَالِكٌ، عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرِو بْنِ الْعَاصِ، قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم يَقُولُ «إِنَّ اللَّهَ لاَ يَقْبِضُ الْعِلْمَ انْتِزَاعًا، يَنْتَزِعُهُ مِنَ الْعِبَادِ، وَلَكِنْ يَقْبِضُ الْعِلْمَ بِقَبْضِ الْعُلَمَاءِ، حَتَّى إِذَا لَمْ يُبْقِ عَالِمًا، اتَّخَذَ النَّاسُ رُءُوسًا جُهَّالاً فَسُئِلُوا، فَأَفْتَوْا بِغَيْرِ عِلْمٍ، فَضَلُّوا وَأَضَلُّوا». قَالَ الْفِرَبْرِيُّ حَدَّثَنَا عَبَّاسٌ قَالَ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ هِشَامٍ نَحْوَهُ.

TERJEMAHAN:

Daripada 'Abdullah bin 'Amr bin al-'As رضى الله عنهما, beliau berkata: Aku mendengar Rasulullah ﷺ bersabda:

"Sesungguhnya Allah tidak mencabut ilmu dengan merentapnya daripada hamba-hamba-Nya, tetapi Dia mencabut ilmu dengan mewafatkan para ulama, sehingga apabila tidak tinggal seorang alim pun, manusia mengambil pemimpin-pemimpin yang jahil. Mereka ditanya, lalu mereka berfatwa tanpa ilmu; maka mereka sesat dan menyesatkan."

SANAD Riwayat Imam al-Bukhari: daripada Isma'il bin Abi Uwais, daripada Imam Malik, daripada Hisyam bin 'Urwah, daripada bapanya, 'Urwah bin al-Zubair, daripada 'Abdullah bin 'Amr bin al-'As رضى الله عنهما.

RUJUKAN: Riwayat Imam al-Bukhari dalam Sahih al-Bukhari, Kitab al-'Ilm, Hadith No. 100; juga diriwayatkan oleh Muslim (No. 2673).

رواية إمام البخاري دالم صحيح البخاري، كتاب العلم، حديث نومبور ١٠٠

DARJAT: SAHIH — terkandung dalam Sahih al-Bukhari, kitab hadith paling sahih selepas Al-Qur'an menurut ijmak ulama hadith.

Sumber: https://sunnah.com/bukhari:100

NOTA SEJARAH: KATA-KATA IMAM AHMAD

Kitab-kitab biografi menukil kata-kata yang disandarkan kepada ***Imam Ahmad bin Hanbal***: "Al-Hajjaj membunuh Sa'id bin Jubair, sedangkan tiada seorang pun di muka bumi melainkan dia memerlukan ilmunya." Kata-kata ini menggambarkan betapa besarnya kehilangan umat dengan pemergian beliau.

PENGAJARAN

Hadith ini mengingatkan kita supaya ***menghargai ulama ketika mereka masih hidup*** — menuntut ilmu daripada mereka sebelum mereka pergi, dan tidak mengambil "pemimpin-pemimpin yang jahil" sebagai rujukan agama.

© 2026 M / 1448 H HakCipta Terpelihara Hj Che Alim Hj Che Haron — Percuma untuk Umat Islam

JIWA YANG TENANG

SURAH AL-FAJR 89:27–30

يَٰٓأَيَّتُهَا ٱلنَّفْسُ ٱلْمُطْمَئِنَّةُ ﴿٢٧﴾

(Setelah menerangkan akibat orang-orang yang tidak menghiraukan akhirat, Tuhan menyatakan bahawa orang-orang yang beriman dan beramal soleh akan disambut dengan kata-kata): "Wahai orang yang mempunyai jiwa yang sentiasa tenang tetap dengan kepercayaan dan bawaan baiknya

ٱرْجِعِىٓ إِلَىٰ رَبِّكِ رَاضِيَةً مَّرْضِيَّةً ﴿٢٨﴾

Kembalilah kepada Tuhanmu dengan keadaan engkau berpuas hati (dengan segala nikmat yang diberikan) lagi diredhai (di sisi Tuhanmu)

فَٱدْخُلِى فِى عِبَٰدِى ﴿٢٩﴾

Serta masuklah engkau dalam kumpulan hamba-hambaku yang berbahagia

وَٱدْخُلِى جَنَّتِى ﴿٣٠﴾

Dan masuklah ke dalam SyurgaKu

Terjemahan: Abdullah Muhammad Basmeih — quran.com/89:27-30

Allah menyeru: ***"Wahai orang yang mempunyai jiwa yang sentiasa tenang tetap dengan kepercayaan dan bawaan baiknya"***, ***"Kembalilah kepada Tuhanmu dengan keadaan engkau berpuas hati (dengan segala nikmat yang diberikan) lagi diredhai"***. Tafsir Ibn Kathir 89:27

© 2026 M / 1448 H HakCipta Terpelihara Hj Che Alim Hj Che Haron — Percuma untuk Umat Islam

HADITH — SAHIH AL-BUKHARI, NO. 6507

حَدَّثَنَا حَجَّاجٌ، حَدَّثَنَا هَمَّامٌ، حَدَّثَنَا قَتَادَةُ، عَنْ أَنَسٍ، عَنْ عُبَادَةَ بْنِ الصَّامِتِ، عَنِ النَّبِيِّ صلى الله عليه وسلم قَالَ «مَنْ أَحَبَّ لِقَاءَ اللَّهِ أَحَبَّ اللَّهُ لِقَاءَهُ، وَمَنْ كَرِهَ لِقَاءَ اللَّهِ كَرِهَ اللَّهُ لِقَاءَهُ». قَالَتْ عَائِشَةُ أَوْ بَعْضُ أَزْوَاجِهِ إِنَّا لَنَكْرَهُ الْمَوْتَ. قَالَ «لَيْسَ ذَاكَ، وَلَكِنَّ الْمُؤْمِنَ إِذَا حَضَرَهُ الْمَوْتُ بُشِّرَ بِرِضْوَانِ اللَّهِ وَكَرَامَتِهِ، فَلَيْسَ شَيْءٌ أَحَبَّ إِلَيْهِ مِمَّا أَمَامَهُ، فَأَحَبَّ لِقَاءَ اللَّهِ وَأَحَبَّ اللَّهُ لِقَاءَهُ، وَإِنَّ الْكَافِرَ إِذَا حُضِرَ بُشِّرَ بِعَذَابِ اللَّهِ وَعُقُوبَتِهِ، فَلَيْسَ شَيْءٌ أَكْرَهَ إِلَيْهِ مِمَّا أَمَامَهُ، كَرِهَ لِقَاءَ اللَّهِ وَكَرِهَ اللَّهُ لِقَاءَهُ». اخْتَصَرَهُ أَبُو دَاوُدَ وَعَمْرٌو عَنْ شُعْبَةَ. وَقَالَ سَعِيدٌ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ سَعْدٍ عَنْ عَائِشَةَ عَنِ النَّبِيِّ صلى الله عليه وسلم.

TERJEMAHAN:

Daripada 'Ubadah bin al-Samit رضى الله عنه, daripada Nabi ﷺ, baginda bersabda: **"Sesiapa yang suka bertemu Allah, Allah suka bertemu dengannya; dan sesiapa yang benci bertemu Allah, Allah benci bertemu dengannya."** 'A'isyah atau sebahagian isteri baginda berkata: "Kami membenci kematian." Baginda bersabda: "Bukan itu maksudnya. Tetapi orang mukmin, apabila didatangi kematian, diberi khabar gembira dengan keredaan Allah dan kemuliaan-Nya, maka tiada sesuatu yang lebih dia sukai daripada apa yang di hadapannya; lalu dia suka bertemu Allah dan Allah suka bertemu dengannya…"

SANAD Riwayat Imam al-Bukhari: daripada Hajjaj bin Minhal, daripada Hammam bin Yahya, daripada Qatadah, daripada Anas bin Malik, daripada 'Ubadah bin al-Samit رضى الله عنه.

RUJUKAN: Riwayat Imam al-Bukhari dalam Sahih al-Bukhari, Kitab al-Riqaq, Hadith No. 6507; juga diriwayatkan oleh Muslim (No. 2683).

DARJAT: SAHIH — terkandung dalam Sahih al-Bukhari, kitab hadith paling sahih selepas Al-Qur'an menurut ijmak ulama hadith.

Sumber: https://sunnah.com/bukhari:6507

PENGAJARAN

Kitab-kitab biografi menggambarkan Sa'id bin Jubair menghadapi kematiannya dengan ***tenang***, walaupun butiran dialognya dengan al-Hajjaj berbeza-beza (lihat bab 19). Yang pasti, beliau telah menghabiskan hidupnya untuk ***Al-Qur'an dan ilmu*** — bekalan terbaik untuk bertemu Allah.

ANTARA RIWAYAT SABIT DAN KISAH MASYHUR

Banyak kisah tentang Sa'id bin Jubair tersebar dalam ceramah dan media sosial. Jadual berikut membezakan yang sabit dengan yang perlu disemak.

KISAH DAN STATUSNYA

KISAH YANG MASYHUR	STATUS
Sa'id bin Jubair murid utama Ibn 'Abbas dan meriwayatkan tafsirnya.	Sabit (Sahih al-Bukhari 4882, 4970, 5069).
Beliau dinilai thiqah oleh ulama hadith.	Sabit (Ibn Ma'in, Abu Zur'ah, Ibn Hibban, Ibn Hajar).
Beliau dibunuh oleh al-Hajjaj pada tahun 95 H.	Sabit dalam kitab sejarah dan biografi.
Dialog panjang Sa'id dengan al-Hajjaj sebelum dibunuh.	Diriwayatkan dengan pelbagai lafaz dalam kitab sejarah; butirannya berbeza-beza. Tidak dimasukkan sebagai teks.
Al-Hajjaj menjadi gila dan tidak dapat membunuh sesiapa lagi selepasnya.	Riwayat sejarah yang perlu disemak; yang sabit ialah al-Hajjaj meninggal pada tahun yang sama.
Beliau mengkhatamkan Al-Qur'an dalam satu rakaat.	Dinukil dalam kitab biografi; al-Dhahabi mengulas bahawa amalan itu menyalahi sunnah.
Beliau orang pertama yang bermain catur tanpa melihat papan.	Tidak sabit dalam sumber Islam yang muktabar; tidak dimasukkan.

RENUNGAN — KEBENARAN LEBIH MULIA DARIPADA KISAH

Kehebatan Sa'id bin Jubair ***tidak memerlukan tokok tambah***. Ilmunya, ibadahnya dan keteguhannya sudah cukup menjadi teladan. Dengan memilih yang sabit, kita menghormati beliau dan menjaga amanah ilmu.

PENGAJARAN DAN PENUTUP

PENGAJARAN DARIPADA EBOOK INI

Pertama: Ilmu membawa kepada takut kepada Allah. Khasyyah ialah penghalang antara kita dan maksiat (35:28).

Kedua: Bertanya ialah kunci ilmu. Sa'id bertanya kepada gurunya, surah demi surah (Sahih al-Bukhari 4882).

Ketiga: Muliakan guru, dan guru memuliakan murid. Ibn 'Abbas menasihati Sa'id tentang kehidupannya (Sahih al-Bukhari 5069).

Keempat: Ilmu tidak diukur dengan umur. 'Umar memuliakan Ibn 'Abbas kerana kefahamannya (Sahih al-Bukhari 4970).

Kelima: Hargai ulama ketika mereka masih ada. Ilmu dicabut dengan pemergian ulama (Sahih al-Bukhari 100).

Keenam: Merantaulah kerana ilmu. Satu ayat pun berharga untuk dicari jawapannya (Sahih al-Bukhari 4590).

Ketujuh: Terimalah teguran dengan lapang dada. Sa'id meriwayatkan pembetulan gurunya terhadap dirinya (Sahih al-Bukhari 4818).

Kelapan: Al-Qur'an mengangkat darjat. Seorang maula menjadi imam kerana ilmunya (Sahih Muslim 817).

Kesembilan: Ikhlaskan niat dalam menuntut ilmu. Ilmu kerana riyak membawa bencana (Sahih Muslim 1905).

Kesepuluh: Bersabar ketika diuji. Semua urusan orang mukmin baik baginya (2:155–157; Sahih Muslim 2999).

Kesebelas: Pilih yang sabit. Kisah ulama disampaikan dengan amanah, tanpa tokok tambah.

© 2026 M / 1448 H HakCipta Terpelihara Hj Che Alim Hj Che Haron — Percuma untuk Umat Islam

PENUTUP

Sa'id bin Jubair رحمه الله ialah contoh seorang penuntut ilmu yang setia kepada gurunya, seorang guru yang mewariskan tafsir kepada generasi selepasnya, dan seorang hamba yang ***"tidak mengubah (apa yang mereka janjikan itu) sedikitpun"*** (33:23). Insya-Allah, siri **Jejak Cendekiawan Islam** akan diteruskan dengan tokoh seterusnya mengikut zaman: ***al-Hasan al-Basri***. Wallahu a'lam.

© 2026 M / 1448 H HakCipta Terpelihara Hj Che Alim Hj Che Haron — Percuma untuk Umat Islam

GLOSARI DAN SOALAN RENUNGAN

GLOSARI

ISTILAH	MAKSUD
Tabi'in	Generasi yang bertemu dan belajar daripada para sahabat Rasulullah ﷺ.
Thiqah	Perawi yang dipercayai: adil peribadinya dan kuat hafalannya.
Mursal	Riwayat yang sanadnya tidak bersambung kerana perawi tidak bertemu orang yang diriwayatkan daripadanya.
Qurra'	Ahli Al-Qur'an: golongan yang menghafal, membaca dan mendalami Al-Qur'an.
Maula	Bekas hamba yang dimerdekakan, atau orang yang bernaung di bawah sesebuah kabilah.
Sanad	Rantaian perawi yang menyampaikan sesuatu Hadith atau riwayat.
Khasyyah	Rasa takut kepada Allah yang lahir daripada ilmu dan pengenalan kepada-Nya.
Hibr al-Ummah	Gelaran Ibn 'Abbas: ulama besar umat.
Wasit	Kota yang dibina al-Hajjaj di Iraq (702 M).

SOALAN RENUNGAN

1. Mengapakah Sa'id bin Jubair sanggup merantau jauh kerana satu ayat? Apakah ilmu yang kita sanggup usahakan hari ini?

2. Bagaimanakah sikap kita apabila ditegur oleh guru, ibu bapa atau rakan — seperti Sa'id yang ditegur oleh Ibn 'Abbas?

3. Menurut Sa'id, khasyyah ialah penghalang antara kita dan maksiat. Apakah "penghalang" yang ada dalam hidup kita?

4. Mengapakah kita perlu membezakan kisah yang sabit daripada kisah yang hanya masyhur?

© 2026 M / 1448 H HakCipta Terpelihara Hj Che Alim Hj Che Haron — Percuma untuk Umat Islam

RUJUKAN

AL-QUR'AN DAN TAFSIR

Al-Qur'an al-Karim, teks Uthmani dan terjemahan Abdullah Muhammad Basmeih. https://quran.com/ms

Ibn Kathir, Tafsir al-Qur'an al-'Azim (2:155, 4:59, 16:43, 20:114, 35:28, 89:27). https://tafsir.app/ibn-katheer/35/28

HADITH

Sahih al-Bukhari 71, 75, 100, 2652, 3461, 4590, 4725, 4762, 4818, 4882, 4970, 5069, 6507, 7054. https://sunnah.com/bukhari

Sahih Muslim 55, 817, 1905, 2545, 2674, 2999. https://sunnah.com/muslim

KITAB RIJAL DAN BIOGRAFI

Al-Mizzi, Tahdhib al-Kamal; Ibn Hajar, Tahdhib al-Tahdhib dan Taqrib al-Tahdhib; al-Dhahabi, Siyar A'lam al-Nubala' — biografi Sa'id bin Jubair.

Indeks perawi al-Maktabah al-Syamilah: Sa'id bin Jubair. https://shamela.ws/narrator/2343

Sunnah.com: perawi Sa'id bin Jubair. https://sunnah.com/narrator/3307

Wikipedia, "Sa'id ibn Jubayr". https://en.wikipedia.org/wiki/Sa%27id_ibn_Jubayr

Wikipedia, "Ibn Abbas". https://en.wikipedia.org/wiki/Ibn_Abbas

Wikipedia, "Al-Hajjaj ibn Yusuf". https://en.wikipedia.org/wiki/Al-Hajjaj_ibn_Yusuf

© 2026 M / 1448 H HakCipta Terpelihara Hj Che Alim Hj Che Haron — Percuma untuk Umat Islam

SOKONGAN & SUMBANGAN

eBook ini diterbitkan **percuma sepenuhnya** untuk umat Islam dan **tidak sekali-kali untuk dijual**. Sumbangan amat dialu-alukan bagi membantu kos penyelidikan, hosting laman quranscience.my dan penerbitan eBook seterusnya — namun ia **tidak diwajibkan**. Semoga Allah menerima setiap sumbangan sebagai sedekah jariah.

SURAH AL-BAQARAH 2:261

مَّثَلُ ٱلَّذِينَ يُنفِقُونَ أَمۡوَٰلَهُمۡ فِي سَبِيلِ ٱللَّهِ كَمَثَلِ حَبَّةٍ أَنۢبَتَتۡ سَبۡعَ سَنَابِلَ فِي كُلِّ سُنۢبُلَةٖ مِّاْئَةُ حَبَّةٖۗ وَٱللَّهُ يُضَٰعِفُ لِمَن يَشَآءُۚ وَٱللَّهُ وَٰسِعٌ عَلِيمٌ ٢٦١

Bandingan (derma) orang-orang yang membelanjakan hartanya pada jalan Allah, ialah sama seperti sebiji benih yang tumbuh menerbitkan tujuh tangkai; tiap-tiap tangkai itu pula mengandungi seratus biji. Dan (ingatlah), Allah akan melipatgandakan pahala bagi sesiapa yang dikehendakiNya, dan Allah Maha Luas (rahmat) kurniaNya, lagi Meliputi ilmu pengetahuanNya

Terjemahan: Abdullah Muhammad Basmeih — quran.com/2:261

SURAH SABA' 34:39

قُلۡ إِنَّ رَبِّي يَبۡسُطُ ٱلرِّزۡقَ لِمَن يَشَآءُ مِنۡ عِبَادِهِۦ وَيَقۡدِرُ لَهُۥۚ وَمَآ أَنفَقۡتُم مِّن شَيۡءٖ فَهُوَ يُخۡلِفُهُۥۖ وَهُوَ خَيۡرُ ٱلرَّٰزِقِينَ ٣٩

Katakanlah (wahai Muhammad): "Sesungguhnya Tuhanku memewahkan rezeki bagi sesiapa yang dikehendakiNya di antara hamba-hambaNya, dan Ia juga yang menyempitkan baginya; dan apa sahaja yang kamu dermakan maka Allah akan menggantikannya; dan Dia lah jua sebaik-baik Pemberi rezeki

Terjemahan: Abdullah Muhammad Basmeih — quran.com/34:39

HADITH — SAHIH MUSLIM, NO. 2588

حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ، وَقُتَيْبَةُ، وَابْنُ، حُجْرٍ قَالُوا حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ، - وَهُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ - عَنِ الْعَلاَءِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم قَالَ « مَا نَقَصَتْ صَدَقَةٌ مِنْ مَالٍ وَمَا زَادَ اللَّهُ عَبْدًا بِعَفْوٍ إِلاَّ عِزًّا وَمَا تَوَاضَعَ أَحَدٌ لِلَّهِ إِلاَّ رَفَعَهُ اللَّهُ ».

TERJEMAHAN:

Daripada Abu Hurairah رضى الله عنه, daripada Rasulullah ﷺ, baginda bersabda: "Sedekah tidak mengurangkan harta. Allah tidak menambah bagi seorang hamba yang memaafkan melainkan kemuliaan. Dan tidaklah seseorang merendah diri kerana Allah melainkan Allah mengangkat darjatnya."

SANAD: Riwayat Imam Muslim: daripada Yahya bin Ayyub, Qutaibah bin Sa'id dan 'Ali bin Hujr, daripada Isma'il bin Ja'far, daripada al-'Ala' bin 'Abd al-Rahman, daripada bapanya 'Abd al-Rahman bin Ya'qub, daripada Abu Hurairah رضى الله عنه .

RUJUKAN: Riwayat Imam Muslim dalam Sahih Muslim, Kitab al-Birr wa al-Silah wa al-Adab, Bab Galakan Memaafkan dan Merendah Diri, Hadith No. 2588.

ريوايت إمام مسلم دالم صحيح مسلم، كتاب البر والصلة، حديث نومبور ٢٥٨٨

DARJAT: SAHIH — terkandung dalam Sahih Muslim.

Sumber: https://sunnah.com/muslim:2588

HADITH — SAHIH MUSLIM, NO. 1631

حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ، وَقُتَيْبَةُ، - يَعْنِي ابْنَ سَعِيدٍ - وَابْنُ حُجْرٍ قَالُوا حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ، - هُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ - عَنِ الْعَلاَءِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم قَالَ « إِذَا مَاتَ الإِنْسَانُ انْقَطَعَ عَنْهُ عَمَلُهُ إِلاَّ مِنْ ثَلاَثَةٍ إِلاَّ مِنْ صَدَقَةٍ جَارِيَةٍ أَوْ عِلْمٍ يُنْتَفَعُ بِهِ أَوْ وَلَدٍ صَالِحٍ يَدْعُو لَهُ ».

TERJEMAHAN:

Daripada Abu Hurairah رضى الله عنه, bahawa Rasulullah ﷺ bersabda: "Apabila seorang manusia meninggal dunia, terputuslah amalannya kecuali tiga perkara: sedekah jariah, ilmu yang dimanfaatkan, atau anak soleh yang mendoakannya."

SANAD: Riwayat Imam Muslim: daripada Yahya bin Ayyub, Qutaibah bin Sa'id dan 'Ali bin Hujr, daripada Isma'il bin Ja'far, daripada al-'Ala' bin 'Abd al-Rahman, daripada bapanya 'Abd al-Rahman bin Ya'qub, daripada Abu Hurairah رضى الله عنه .

RUJUKAN: Riwayat Imam Muslim dalam Sahih Muslim, Kitab al-Wasiyyah, Bab Pahala yang Sampai kepada Manusia Selepas Kematiannya, Hadith No. 1631.

ريوايت إمام مسلم دالم صحيح مسلم، كتاب الوصية، حديث نومبور ١٦٣١

DARJAT: SAHIH — terkandung dalam Sahih Muslim.

Sumber: https://sunnah.com/muslim:1631

JAZAKUMULLAHU KHAIRAN KATHIRA

© 2026 M / 1448 H HakCipta Terpelihara Hj Che Alim Hj Che Haron — Percuma untuk Umat Islam



Imbas QR di atas (DuitNow) untuk menyumbang.

DERMA

Penyumbang antarabangsa: klik butang DERMA atau layari paypal.me/quranscience